

**STADT  
WOLFACH**

**GEMEINDE  
OBERWOLFACH**

**GEMEINDE  
BAD RIPPOLDSAU-  
SCHAPBACH**

- ▶ **Amtliche  
Bekanntmachungen**
- ▶ **Kommunale  
Nachrichten**
- ▶ **Gemeinsame  
Mitteilungen**
- ▶ **Touristische  
Informationen**
- ▶ **Kirchen**
- ▶ **Schulen**
- ▶ **Vereine**
- ▶ **Veranstaltungen**



**HEXENBALL**  
**KURHAUS BAD RIPPOLDSAU**  
**25/JANUAR/2014**  
**20 UHR // EINLASS 19 UHR**  
**TANZMUSIK MIT AXEL L.**  
**EINTRITT: 6 € // EINLASS NUR AB 18 JAHRE**  
**TRÖPFLE-HEXEN BAD RIPPOLDSAU**  
**WWW.TROEPFLE-HEXEN.DE**

Amtliches Mitteilungsblatt  
der Stadt Wolfach sowie der Gemeinden  
Oberwolfach und Bad Rippoldsau-Schapbach

Herausgeber, Verlag, Druck und private Anzeigen:  
ANB Reiff-Verlagsgesellschaft & Cie GmbH,  
Marlener Str. 9, 77656 Offenburg,  
Tel. 0781/504-1455, Fax 0781/504-1469,  
e-mail: anb.anzeigen@reiff.de

Ihr kostenloser Abo-service: Telefon 08 00/5 13 13 13

Verantwortlich für den amtlichen Teil sind die Bürgermeister,  
für den nichtamtlichen und Anzeigenteil der Verlag.  
Erscheint wöchentlich donnerstags.

Bezugspreis jährlich € 9,50.



## Rathaus aktuell

### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das Jahr 2013 ist bereits Vergangenheit, doch wir wollen noch einmal zurückblicken, die großen und kleinen Ereignisse im Alltag unserer Stadt festhalten und in dankbare Erinnerung rufen.

Den druckfrischen Jahresbericht 2013 werden Sie in Kürze in Ihren Händen halten; er wird in den nächsten Tagen an alle Haushalte verteilt werden.

Wolfach hat sich auch im vergangenen Jahr positiv weiterentwickelt. Wichtige Projekte konnten fortgeführt, neu begonnen und auch zum Abschluss gebracht werden.

Insgesamt betrachtet war das Jahr für unsere Stadt ein gutes Jahr, wozu sehr viele Menschen, Vereine, Organisationen, Institutionen, Behörden, Firmen, Einrichtungen u. v.m. ihren Beitrag geleistet haben.

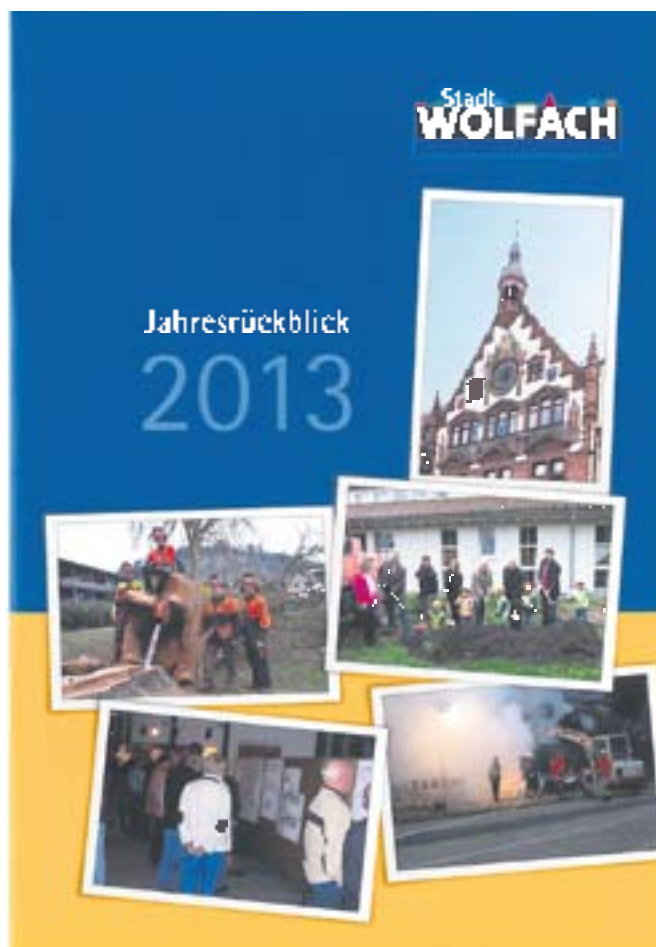
Vielen herzlichen Dank dafür: für die vertrauensvolle Mitarbeit und die vielfältige Unterstützung in weiten Bereichen.

Mit Zuversicht und Tatkraft starten wir in das neue Jahr 2014 mit seinen neuen Herausforderungen.

Ihnen wünsche ich ein zufriedenes, gutes und vor allem gesundes Jahr und dass sich Ihre ganz persönlichen Wünsche erfüllen mögen.

Ihr

Gottfried Moser  
Bürgermeister



### Neujahrsempfang des Bürgermeisters

Bürgermeister Gottfried Moser begrüßte zahlreiche Gäste beim Neujahrsempfang am Dreikönigstag im Großen Ratssaal in Wolfach: als Ehrengäste hieß er unter anderem die Mitglieder des Bundestages Elvira Drobinski-Weiß (SPD) und Kordula Kovac (CDU), die Mitglieder des Landtages Baden-Württemberg, Sandra Boser (Grüne) und Helmut Rau (CDU), sowie Bürgermeister Jürgen Nowak aus Oberwolfach und Wolfachs Ehrenbürger Otto Schrepp mit ihren Ehegatten/innen herzlich willkommen. Er wünschte seinen Gästen alles Gute, Gesundheit und Zufriedenheit für das Neue Jahr 2014.

„Das Jahr 2013 war ein gutes Jahr“ bilanzierte Bürgermeister Gottfried Moser. Wolfach habe sich gut entwickelt,

es herrsche Vollbeschäftigung, die Finanzen stimmten und den Firmen gehe es gut. Deshalb könne man dankbar zurückblicken. Wichtige Projekte, wie die Erweiterung des kath. Kindergartens, die Sanierung in der Innenstadt und der Rathausfassade seien auf den Weg gebracht und teilweise auch bereits abgeschlossen worden. In diesem Zusammenhang verwies er auf den ausführlichen Jahresrückblick 2013, der wieder pünktlich zum Neujahrsempfang fertiggestellt worden sei und zur Mitnahme ausliege. Bürgermeister Gottfried Moser wollte jedoch nicht nur dankbar zurückblicken, sondern auch mutig in die Zukunft schauen. Er betonte, dass auch 2014 kein ruhiges Jahr werde, sondern dass auch in diesem Jahr wieder viele Projekte anstünden, wie beispielsweise die Tunnelsanierung, die

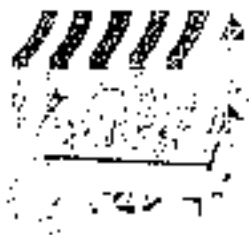


**Gesund mit Wintergewürzen**

Am Mittwoch, 15. Januar 2014 gestaltet Barbara Reisinger den Nachmittag mit einem Vortrag zum Thema Gesund mit Wintergewürzen. Es gibt „Versucherle“.



**Besuchen Sie den Wolfacher Wochenmarkt!**



Er findet jeden Mittwoch und Samstag von 8 bis 12 Uhr in der Wolfacher Hauptstraße vor dem Rathaus statt. Angeboten wird frisches Obst und Gemüse, Eier, Blumen, Käse-, Fleisch- und Backwaren, Grillwürste und vieles mehr.

**Notrufe**

Feuerwehr/ Rettungsdienst / Notarzt (Europaweit)	112
Polizei	110
Polizeiposten Wolfach	07834 / 8357-0
Gift-Notruf	0761 / 1924-0
Krankentransport	0781/19222

**Störungsdienste**

Stromversorgung E-Werk Mittelbaden	07821 / 280-0
Wasserversorgung	07834 / 8353-84
Gasversorgung badenova	0180 / 2767767

**Sie erreichen uns**

<b>Bürgerbüro:</b>	
<b>Montag bis Mittwoch</b>	8.30 bis 12.30 Uhr 14.00 bis 16.00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	8.30 bis 12.30 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
<b>Freitag</b>	8.30 bis 12.30 Uhr
<b>Samstag</b>	10.00 bis 12.00 Uhr
<b>Tourist-Information:</b>	
<b>Montag - Freitag</b>	09.00 bis 12.30 Uhr 14.00 bis 17.00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	bis 18.00 Uhr
<b>Alle anderen Ämter:</b>	
<b>Montag bis Freitag</b>	8.30 bis 12.00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	14.00 bis 18.00 Uhr

**Was erledige ich wo?**

<b>Bürgermeister</b>	Gottfried Moser	8353-32
<b>Sekretariat</b>	Christine Schuler (vorm.)	8353-32

<b>Telefonzentrale</b>		8353-0
<b>Telefax</b>		8353-39
<b>E-Mail</b>	stadt@wolfach.de	
<b>Internet</b>	www.wolfach.de	

**EG Tourist-Information**

<b>Touristische Auskünfte</b>	Harald Eisenmann	8353-53
<b>Kulturelles, Veranstaltungen</b>	Gerlinde Wöhrle	8353-52
<b>Tourismus, Vereine, Museum im Schloss</b>	Gerhard Maier	8353-50
<b>Telefax</b>		8353-59

**1. OG Bürgerbüro / Ordnungsamt**

<b>Bürgerbüro (u.a. Ausweise, Umzüge, Gewerbe, Fundsachen)</b>	Petra Weiß, Doris Glunk, Kathrin Gebele	8353-13
<b>Renten</b>	Doris Glunk (vorm.)	8353-15
<b>Leitung Rechts- und Ordnungsamt</b>	Christel Ohnemus (vorm.)	8353-12
<b>Hausmeister</b>	Reinhard Schmider	8353-17

**2. OG Rechnungsamt / Stadtkasse**

<b>Amtsleiter</b>	Peter Göpferich	8353-25
<b>Stadtkasse</b>	Gerhard Schneider	8353-23
<b>Wasser, Abwasser, Steuern, Hallenvermietung</b>	Esra Cosan	8353-21
<b>Kurtaxe, Gebühren</b>	Melanie Staiger (vorm.)	8353-22
<b>Liegenschaften, Beiträge, Landwirtschaft</b>	Manfred Eßlinger	8353-26
<b>Feuerwehr, Forst</b>	Elke Diekmann (vorm.)	8353-24
<b>Sekretariat</b>	Sybille Gruhle (vorm.)	8353-27

**3. OG Hauptamt / Standesamt**

<b>Amtsleiter Hauptamt</b>	Dirk Bregger	8353-36
<b>Sekretariat, Personal, Mietwohnungsbörse</b>	Martina Springmann	8353-31
<b>Leitung Standesamt und Personal, Presse</b>	Ute Moser	8353-34
<b>Standesamt</b>	Bettina Moser	8353-35
<b>EDV-Administration, Personal</b>	Klaus Hettig	8353-38

**4. OG Bauverwaltung / Schulen, Kindergärten**

<b>Bauangelegenheiten, Stadtсанierung, Friedhöfe</b>	Martina Hanke	8353-42
<b>Sekretariat</b>	Elisabeth Landgraf (vorm.)	8353-41
<b>Schulen, Kindergärten, Märkte</b>	Hans Heizmann	8353-45
<b>Sekretariat, Redaktion Bürger-Info</b>	Gerd Schmid	8353-44

**Bauhof**

<b>Bauhofleiter</b>	Josef Vetterer	8353-80
<b>Sekretariat</b>	Theresia Zefferer (vorm.)	8353-81
<b>Störungsdienst Wasserversorgung</b>		8353-84
<b>Telefax</b>		8353-89

<b>Stadtkapelle Probenraum</b>		47534
--------------------------------	--	-------

## Soziale Dienste

### Diakonisches Werk, Dienststelle Hausach

Eisenbahnstr. 58, 77756 Hausach, Tel. 07831/9669-0  
Mo-Fr 9-12 Uhr und nach Vereinbarung

- **Dienste für seelische Gesundheit**  
Sozialpsychiatrischer Dienst Kinzigtal / Hohberg-Neuried  
Betreutes Wohnen für psychisch erkrankte Menschen im Kinzigtal  
Psychiatrische Institutsambulanz  
Tagesstätte
- **Sozialberatung**
- **Rechtliche Betreuungen**
- **Jugendmigrationsdienst**
- **Beratung für Schwangere und junge Familien**
- **Schwangerschaftskonfliktberatung -staatlich anerkannt-**
- **Kindertagespflege Kinzigtal, Tel. 07831 / 9669-12**  
Beratung und Vermittlung

### Brenzheim Wolfach

Luisenstr. 2, 77709 Wolfach, Tel.: 07834 8385-0, info@brenzheim.de  
Dauerpflege, Kurzzeitpflege, Verhinderungspflege  
Wohnbereich für Demenzzranke  
Beratung von Angehörigen in allen Fragen der Pflege  
Betreutes Wohnen in der Luisenstr. 4, Tel.: 07834 8385-10

### Diakoniestation im „Cafe Vetter“, Hausach

Häuslicher Pflegedienst, Grund- und Behandlungspflege,  
Zulassung bei allen Kassen, Seniorentreff am Mittwoch,  
Beratung in allen Fragen der Pflege  
Telefon: 0171 470 2094 oder 07831 966164

### Pflegedienst der Arbeiterwohlfahrt

Kranken- und Altenpflege; Hilfen in und um das Haus; Beratung und Betreuung; Individuelle Behindertenbetreuung; Beratung von Angehörigen; Essen auf Rädern. Info: Hornberg, Tel. 078 33/245, Haslach, Tel. 078 32 / 45 22

### DRK Kreisverband Wolfach

- Kurse Erste Hilfe 07831/9355-0
- Verwaltung, Zivildienst, Freiwilligendienste 07831/9355-12
- Migrationsberatung 07831/9355-17
- Kleiderkammer 07831/9355-12
- Hilfen für Pflegebedürftige und Angehörige aus einer Hand:**
- Pflegedienst - rund um die Uhr - alle Kassen 07331/9355-14
- Betreuungsangebote für Demenzzranke 07831/9355-12
- Hausnotrufdienst 07831/9355-17
- Fahrdienste für behinderte Menschen 07831/9355-12
- Umfassende Beratung u. Gruppenangebote 07831/9355-16
- Betreutes Wohnen, Seniorentreff 07833/965303

### Club 82 – Der Freizeitclub e. V.

Sandhaasstr. 2, 77716 Haslach, Tel. 07832/9956-0,  
Fax 07832/9956-35, Internet: www.club82.de,  
Mail: club82@club82.de  
Dienstleistungen für Menschen mit Behinderung und Angehörige  
Pension „Wohnen am Kreisel“ Tel. 07832/9956-22  
„zamme“ – Integration im Kindergarten Tel. 07832/9956-24  
Beratungsstelle Tel. 07832/9956-27  
Hilfen für Familien Tel. 07832/9956-26  
Kurse, Sport und Veranstaltungen Tel. 07832/9956-21  
Reise und Urlaub Tel. 07832/9956-20

### Pflegestützpunkt Ortenau + IAV Kinzigtal + Demenzagentur Kinzigtal

Tel: 07832 99955-220

### Pflege im Kinzigtal

Tel. 07832/979903 – Häusliche Alten- und Krankenpflege

### Caritasverband Kinzigtal

Caritasbüro Wolfach, Kirchplatz 2, Tel. 86703-16:  
• Caritassozialdienst / allg. Sozialberatung / Schuldnerberatung  
• Familienpflege  
Caritashaus Haslach, Sandhaasstr. 4, Tel. 07832 99955-0  
• Psychologische Beratungsstellen für Eltern, Kinder und Jugendliche  
und für Ehe-, Familien- und Lebensfragen / Fachstelle Frühe Hilfen;  
Durchwahl -300  
• IAV-Stelle / Demenzagentur / Hospizgruppen Kinzigtal; -220  
• Schwangerenberatung; -225  
Internet: www.caritas-kinzigtal.de

### Sozialstation Kinzig-/Gutachtal

Kirchplatz 2, 77709 Wolfach (Tel. 078 34 / 867030  
Grund- und Behandlungspflege; Hauswirtschaftliche Hilfe, individuelle  
Demenzberatung, Beratung zu allen pflegerischen Themen, Vermittlung  
Hausnotruf Tel. 86703-11, Berta Dorer, Essen auf Rädern  
(versch. Diätkostformen), Kurberatung  
• Besuchs- und Hospizdienst Tel. 078 31 / 63 91  
• Sozialer Dienst Ortenaukreis Tel. 078 34 / 988-3120  
• Telefonseelsorge (Ortstarif) Tel. 078 32 / 111 01  
• Drogenberatung Tel. 078 32 / 967 86  
• Frauenhaus Offenburg Tel. 07 81 / 3 43 11  
• Betriebshelferdienst Südbaden Tel. 076 02 / 91 01 26

### Sozialstation der Raumschaft Haslach

Tagespflege im Bürgerhaus Haslach  
ein Angebot – für pflegebedürftige Seniorinnen und Senioren – zur Entlastung pflegender Angehöriger. Öffnungszeiten: Mo. bis Fr., 8 bis 17 Uhr, Tel. 07832/8079.

### Diakonisches Werk im Ortenaukreis

**Kindertagespflege Kinzigtal**  
Eisenbahnstr. 58, 77756 Hausach  
Tel.: 07831 / 9669 - 12, Fax 9669 - 55  
kitapfl.kinzigtal@diakonie-ortenau.de  
**Sie brauchen eine Tagesmutter ?**  
Sie wollen Tagesmutter werden?  
Für Informationen rund um die Tagespflege  
wenden Sie sich bitte an Ingrid Kunde  
**Sprechzeiten**  
Dienstag 09.00 – 12.00 Uhr  
Mittwoch 13:30 – 16.00 Uhr  
Donnerstag 09.00 – 12.00 Uhr

### Pflege mobil an Wolf und Kinzig

Frank Urvat, Hauptstraße 34, 77709 Wolfach, Tel. 078 34 / 86 73 03, Fax  
078 34 / 86 73 60  
Grundpflege, Behandlungspflege, spezielle Krankenpflege, hauswirtschaftliche Hilfen, Pflegeanleitung für pflegende Angehörige - Vertragspartner aller Kassen

### Weißer Ring Kinzigtal

Tel. 07831/9699991, Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern und zur Verhütung von Straftaten

**Seniorenzentrum "Am Schlossberg" GmbH 07831 - 969 120**  
Tagespflege, Kurzzeitpflege, Dauerpflege, Betreutes Wohnen  
Hauptstraße 85, 77756 Hausach



### Apotheken-Bereitschaftsdienst

Der wöchentliche Apotheken-Notdienst der Apotheken von Hausach, Wolfach, Oberwolfach, Hornberg und Biberach wechselt täglich, kombiniert mit den drei Apotheken von Haslach. Wechsel ist jeweils morgens 8.30 Uhr.

Donnerstag, 09.01.2014 Apotheke zur Eiche, Hausach  
Freitag, 10.01.2014 Apotheke Iff, Hausach  
Samstag, 11.01.2014 Kloster-Apotheke, Haslach  
Sonntag, 12.01.2014 Bären-Apotheke, Hornberg  
Montag, 13.01.2014 Schloss-Apotheke, Wolfach  
Dienstag, 14.01.2014 Apotheke zur Eiche, Hausach  
Mittwoch, 15.01.2014 Linden-Apotheke, Oberwolfach  
Donnerstag, 16.01.2014 Apotheke, Steinach



### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Bei akuten Erkrankungen können Patienten ohne vorherige Anmeldung während der Öffnungszeiten direkt in die Notfallpraxen kommen:

**Wolfach**, Oberwolfacher Straße 10, 77709 Wolfach  
Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von **9 bis 13 Uhr** und **17 bis 20 Uhr**

**Offenburg / Erwachsene**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag von **19 bis 22 Uhr**, Mittwoch und Freitag von **16 bis 22 Uhr**, Samstag, Sonn- und Feiertag von **8 bis 22 Uhr**

**Offenburg / Kinder**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von **19 bis 22 Uhr**, Samstag, Sonn- und Feiertag von **8 bis 8 Uhr**

Telefonisch ist der Ärztliche Bereitschaftsdienst über die zentrale Rufnummer **01805 19292 460** zu erreichen. Die Rettungsleitstelle des Deutschen Roten Kreuzes vermittelt dann an die nächste Notfallpraxis oder an einen der diensthabenden Ärzte. Zusätzlich zu den Ärzten in den Notfallpraxen sind weitere Ärzte im Fahrdienst unterwegs. Sie besuchen die Patienten, die aus medizinischen Gründen nicht in die Notfallpraxen kommen können.

**Ortenau Klinikum Wolfach:** Tel.: 07834/970-0  
**DRK-Notruf:** Tel. 112 / 19222 (Krankentransport)  
**Zahnärztliche Notrufnummer:** 0180/3222555-11  
**Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst:** Tel. 01805/19292460

Haushaltsbeschlüsse im Januar mit den vielfältigen Projekten bis hin zu den Kommunal-, Kreistags- und Europawahlen im Mai sowie der anstehenden Bürgermeisterwahl im Herbst. Er rief die Bürgerinnen und Bürger, besonders auch die Jungbürger/Innen zur aktiven Beteiligung auf und warb dafür, die gute finanzielle Lage zu nutzen und die geplanten Vorhaben zu realisieren. Es sei wichtig, längerfristig zu denken und Prioritäten zu setzen.

Neben dem Blick zurück und dem Blick nach vorne wünschte sich Moser auch einen Blick zur Seite und bat darum, demokratische Entscheidungen anzunehmen, einen offenen und ehrlichen Umgang miteinander zu pflegen und die vielen, vielen Wünsche umzusetzen, die gegenseitig während der Weihnachts- und Neujahrszeit ausgesprochen wurden.

Bürgermeister Gottfried Moser dankte allen Bürgerinnen und Bürgern, die sich für die Stadt engagiert hatten. Besonders ehrte er Jörg Vollmer (Bauunternehmer) für seinen Mut. Im September 2013 hatte er beim Angraben einer Phosphorbombe in einer Baugrube geistesgegenwärtig und äußerst mutig reagiert und die brandgefährliche Situation souverän gemeistert.



Gertrud Lehmann dankte Bürgermeister Moser für 31 Jahre „Marktfrau“ auf den Wolfacher Märkten. Mit Ihren kreativen Blumengestecken und Kränzen habe sie viele Bürgerinnen und Bürger erfreut.



Heidi Anger von der Dorotheenhütte Wolfach wurde von Gottfried Moser für ihre Auszeichnung „Beste Auszubildende Deutschlands im Glasmacherhandwerk“ geehrt.



Dieter Buss wurde von Bürgermeister Gottfried Moser anlässlich seines 80. Geburtstages in Abwesenheit geehrt. Dieter Buss sei eine „Institution der Stadt“ und habe die Stadt

Wolfach mit seinem Engagement in der Bürgerwehr weit über die Region hinaus bekannt gemacht.

Die anwesenden Jungbürgerinnen und Jungbürger erhielten von Bürgermeister Moser ihren Bürgerbrief, verbunden mit dem Appell, Verantwortung zu übernehmen und ihre Mitsprachemöglichkeiten in diesem Jahr bei den anstehenden Wahlen zu nutzen.



Bürgermeisterstellvertreter Manfred Schafheutle nahm Rückblick auf die leidenschaftlich geführten Diskussionen in den vergangenen Gemeinderatssitzungen zur Schlosshofsanierung und bat darum, das alte Jahr nun abzuhaken und die neuen Herausforderungen in Angriff zu nehmen. Auch er forderte die Bürgerinnen und Bürger auf, ihr Wahlrecht in diesem Jahr auszuüben.



Für die musikalische Umrahmung sorgte das Musikensemble „Primavera“ unter der musikalischen Leitung von Heike Thoma, das mit ihren irisch-keltischen Musikstücken zu einer stimmungsvollen Atmosphäre beitrug.



## Bäume in den Unteren Kinziganlagen wurden gefällt



Umfangreiche und damit finanzaufwändige Sicherungsmaßnahmen wären erforderlich gewesen, um die kranken Linden in den Unteren Kinziganlagen zu erhalten. Die Bäume waren durch erhebliche Morschungen im Bereich der Wurzelanläufe, Stamm, Kronenansatz sowie an den kronenbildenden Stämmen in ihrer Vitalität stark eingeschränkt und stellten damit eine Gefährdung für die Verkehrsicherung dar.

### Baum fällt

Dies war von Baumgutachter Dr. Thomas Herdt, Offenburg durch ein Gutachten bestätigt worden. Der Gemeinderat hatte deshalb bereits am 15.05.2013 mehrheitlich die Fällung der Bäume beschlossen.

Am 07. Januar 2014 haben deshalb die Mitarbeiter des städtischen Forstes die 20 Linden in den Unteren Kinziganlagen gefällt. Die Bäume wurden von der Firma Bäckeler und Schmider, Haslach an Ort und Stelle zu Hackschnitzeln verarbeitet. Auf der abgeräumten Fläche werden im Rahmen der Neugestaltung der Unteren Kinziganlage neue Bäume gepflanzt werden. Diese Maßnahme wird im Frühjahr 2014 – nach Vollendung der Schlosshofsanierung – begonnen werden.



Schweres Gerät war für die Fällung der zum Teil morschen Bäume erforderlich



Außerdem wurden auf zwei Gartengrundstücken in der Grabenstraße, die die Stadt Wolfach im November 2013 gekauft hat, die riesigen Fichten gefällt. Auf den Grundstücken soll ebenfalls im Frühjahr 2014 eine öffentliche Gartenanlage entstehen.

Die Linden werden noch vor Ort zu Hackschnitzeln verarbeitet

## Amtliche Bekanntmachungen

### Einladung zur Sitzung des Gemeinderates

Die Bevölkerung wird hiermit herzlich eingeladen zur nächsten Sitzung des Gemeinderates am Mittwoch, den 15. Januar 2014 um 18.00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses.

Wolfach, den 03. Januar 2014

Gez.  
Gottfried Moser  
Bürgermeister

### Tagesordnung:

- TOP 1: Frageviertelstunde
- TOP 2: Beratung und Verabschiedung  
a) der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan der Stadt Wolfach  
b) des Haushaltsbeschlusses mit Haushaltsplan der Spital- und Guteleuthausfonds-Stiftung  
c) des Wirtschaftsplans des Eigenbetriebs „Städtische Wasserversorgung“  
d) des Wirtschaftsplans des Eigenbetriebs „Städtische Abwasserbeseitigung“ für das Haushalts- bzw. Wirtschaftsjahr 2014
- TOP 3: Städtebauliches Erneuerungsgebiet „Zwischen Hauptstraße und Kinzig“ – Gestaltung zweier Gärten in der Grabenstraße, Flst. Nr. 47 und 48, Gemarkung Wolfach
- TOP 4: Annahme von Spenden
- TOP 5: Bekanntgaben
- TOP 6: Vollzugsbericht
- TOP 7: Anfragen

### Öffentliche Bekanntmachung

#### Eigenbetrieb „Städtische Abwasserbeseitigung“ der Stadt Wolfach

#### Feststellung des Jahresabschlusses 2012

Der Gemeinderat stellte am 18.12.2013 gem. § 16 Abs. 3 des Eigenbetriebsgesetzes für Baden-Württemberg den Jahresabschluss 2012 des Eigenbetriebs „Städtische Abwasserbeseitigung“ der Stadt Wolfach fest und fasste dabei folgende Beschlüsse:

#### 1. Feststellung des Jahresabschlusses

<b>1.1 Bilanzsumme</b>	<b>6.606.235,59 €</b>
1.1.1 davon entfallen auf der Aktivseite auf	
das Anlagevermögen	6.264.106,70 €
das Umlaufvermögen	339.468,89 €
Rechnungsabgrenzungsposten	2.660,00 €
1.1.2 davon entfallen auf der Passivseite auf	
das Eigenkapital	0,00 €
die empfangenen Ertragszuschüsse u.	
Landeszuweisungen	3.205.490,00 €
die Rückstellungen	127.349,44 €
die Verbindlichkeiten	3.273.396,15 €
<b>1.2 Jahresverlust / Jahresgewinn</b>	<b>0,00 €</b>
1.2.1 Summe der Erträge	1.007.100,66 €
1.2.2 Summe der Aufwendungen	1.007.100,66 €

**2. Behandlung des Jahresergebnisses**

Gebührenrechtliche Über- oder Unterdeckungen werden am Ende des Bemessungszeitraums (2010-2013) errechnet und innerhalb der gesetzlich festgelegten Frist (bis 2018) ausgeglichen. Im Jahr 2012 wurde eine Rückstellung für Gebührenaussgleich in Höhe von 108.000,74 € gebildet.

**3. Verwendung der für das Wirtschaftsjahr nach § 14 Abs. 3 Eigenbetriebsgesetz für den Haushalt der Gemeinde eingeplanten Finanzmittel 0,00 €**

Hiermit wird der Feststellungsbeschluss öffentlich bekannt gegeben und darauf hingewiesen, dass der Jahresabschluss (Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Anlagen) und der Lagebericht im Rathaus, Rechnungsamt, I. OG, Zimmer Nr. 25, vom 10.01.2014 bis einschl. 20.01.2014 öffentlich zur Einsichtnahme ausgelegt ist.

Wolfach, den 09. Januar 2014

Gez.  
Gottfried Moser  
Bürgermeister

**Sprechtage der Baurechtsbehörde**

Am Dienstag, den 14. Januar 2014, von 09.00 bis 11.00 Uhr findet im Rathaus in Wolfach, 4. Obergeschoss, Zimmer 43, der nächste Sprechtag des Kreisbaumeisters für Bauvorhaben aus dem Gebiet Wolfach und Oberwolfach statt.

**Öffentliche Bekanntmachung**

**Eigenbetrieb „Städtische Wasserversorgung“  
der Stadt Wolfach**

**Feststellung des Jahresabschlusses 2012**

Der Gemeinderat stellte am 18.12.2013 gem. § 16 Abs. 3 des Eigenbetriebsgesetzes für Baden-Württemberg den Jahresabschluss 2012 des Eigenbetriebs „Städtische Wasserversorgung“ der Stadt Wolfach fest und fasste dabei folgende Beschlüsse:

**1. Feststellung des Jahresabschlusses**

<b>1.1 Bilanzsumme</b>	<b>2.683.845,23 €</b>
1.1.1 davon entfallen auf der Aktivseite auf	
das Anlagevermögen	2.452.137,61 €
das Umlaufvermögen	230.265,62 €
Rechnungsabgrenzungsposten	1.442,00 €
1.1.2 davon entfallen auf der Passivseite auf	
das Eigenkapital	489.642,00 €
die empfangenen Ertragszuschüsse	99.045,00 €
die Rückstellungen	26.257,00 €
die Verbindlichkeiten	2.068.901,23 €

<b>1.2 Jahresgewinn</b>	<b>24.112,18 €</b>
1.2.1 Summe der Erträge	702.988,68 €
1.2.2 Summe der Aufwendungen	678.876,50 €

**2. Behandlung des Jahresgewinns**

Zur Tilgung des Verlustvortrages 24.112,18 €

**3. Verwendung der für das Wirtschaftsjahr nach § 14 Abs. 3 Eigenbetriebsgesetz für den Haushalt der Gemeinde eingeplanten Mittel 0,00 €**

Hiermit wird der Feststellungsbeschluss öffentlich bekannt gegeben und darauf hingewiesen, dass der Jahresabschluss (Bilanz, Gewinn und Verlustrechnung und Anlagen) und der Lagebericht im Rathaus, Rechnungsamt, I. OG, Zimmer Nr. 25, vom 10.01.2014 bis einschl. 20.01.2014 öffentlich zur Einsichtnahme ausgelegt ist.

Wolfach, den 09. Januar 2014

Gez.  
Gottfried Moser  
Bürgermeister

**Personalausweise und Reisepässe**

Die Stadtverwaltung Wolfach weist darauf hin, dass alle Personalausweise, welche bis zum 14.12.2013 und alle Reisepässe, welche bis zum 14.12.2013 beantragt wurden, eingetroffen sind.

**Der Personalausweis kann erst dann an Sie ausgehändigt werden, wenn Sie auch den PIN Brief per Post erhalten haben.**

Die Ausweisdokumente können während den Sprechzeiten im Bürgerbüro abgeholt werden. Bitte bringen Sie bei der Abholung des neuen Personalausweises oder Reisepasses die abgelaufenen Dokumente mit. Die Ausgabe der neuen Dokumente ist ansonsten nicht möglich.

**Neue Sperrrufnummer für die  
Online-Ausweisfunktion des Personalausweises  
seit dem 01.01.2014**

Seit dem 1. November 2010 besteht für die Inhaberinnen und Inhaber eines neuen Personalausweises oder elektronischen Aufenthaltstitels auf der Grundlage von § 10 Abs. 6 des Personalausweisgesetzes und § 25 Abs. 1 der Personalausweisverordnung die Möglichkeit, die Sperrung der Online-Ausweisfunktion telefonisch zu veranlassen. Seit dem 1. Januar 2014 steht hierfür die **kostenfreie Rufnummer 116 116 zur Verfügung**, die aus Deutschland erreichbar ist. Aus dem Ausland muss die + 49 116 116 gewählt werden, wobei Gebühren entstehen. Aus wenigen Ländern ist die + 49 116 116 nicht erreichbar, daher ist zur Sicherheit auch die +49 (0)30 40 50 40 50 angegeben.

Der Ausweisinhaber kann bei der Personalausweisbehörde jederzeit die Online-Ausweisfunktion des Personalausweises aktivieren bzw. deaktivieren lassen.

**OSB – Medieninformation Dezember 2013****Sperrung des Reuthebertunnels - Zusätzliche Züge zur Entlastung eingerichtet**

Vom 07. Januar 2014 bis voraussichtlich 31. März 2014 wird der Reuthebertunnel bei Wolfach gesperrt. Der Straßenverkehr wird in dieser Zeit durch die Stadt Wolfach geführt.

Die Ortenau-S-Bahn GmbH bietet deshalb im genannten Zeitraum drei zusätzliche Züge zwischen Schiltach und Hausach an. Die Zugleistungen sollen einen Beitrag zur Entlastung der verkehrlichen Situation in den Hauptverkehrszeiten leisten. Die Verkehrstage sind Montag bis Freitag. Um am Nachmittag eine durchgehende Verbindung nach Offenburg anbieten zu können, muss die bestehende Leistung 87508 unter neuer Zugnummer 87528 ab Hausach 5 Minuten später verkehren.

**Der konkrete Fahrplan der Züge:**

87386, Mo-Fr, Schiltach 7:54 Uhr, Halbmeil 8:00 Uhr, Wolfach 8:05 Uhr, Hausach 8:09 Uhr.  
87359, Mo-Fr, Hausach 15:52 Uhr, Wolfach 15:57 Uhr, Halbmeil 16:02 Uhr, Schiltach 16:08 Uhr.  
87528, Mo-Fr, Schiltach 16:49 Uhr, Wolfach 16:59 Uhr, Hausach 17:04 Uhr, Haslach 17:09 Uhr, Steinach 17:12 Uhr, Biberach 17:16 Uhr, Gegenbach 17:22 Uhr, Offenburg-Kreisschulzentrum 17:27 Uhr, Offenburg 17:29 Uhr.

Ermöglicht wurde das zusätzliche Angebot durch das Engagement der Nahverkehrsgesellschaft Baden-Württemberg, des Landratsamtes Ortenaukreis sowie der Städte Schiltach und Wolfach.

**Weiterführende Informationen erhalten Sie unter:**

Ortenau-S-Bahn GmbH Rammersweierstraße 20  
D-77654 Offenburg  
Telefon: 0781 / 923930 (Montag-Donnerstag, 8.00 – 16.30 Uhr / Freitag, 8.00 – 14.00 Uhr)  
Mail: osb@swg.de, Internet: www.ortenau-s-bahn.de

Ortenau-S-Bahn GmbH

**Sonderverkehr anlässlich der Sperrung des Reuthbergtunnel****Verkehrszeitraum: 07.01.2014 bis voraussichtlich 31.03.2014**

Betriebsstelle		<b>NEU!</b> <b>87359</b>	
<b>07.01. - 31.03.2014</b>		<b>Mo-Fr</b>	
		Abfahrt	
<b>Hausach</b>		<b>15:52</b>	
Wolfach		15:57	
Halbmeil		16:02	
<b>Schiltach</b>		<b>16:08</b>	

Betriebsstelle	<b>NEU!</b> <b>87386</b>	<b>Geänderte</b> <b>Fahrpläne</b>	<b>NEU!</b> <b>87528</b>
<b>07.01. - 31.03.2014</b>	<b>Mo-Fr</b>	<b>87508</b>	<b>Mo-Fr</b>
	Abfahrt	Abfahrt	Abfahrt
<b>Schiltach</b>	<b>07:54</b>		<b>16:49</b>
Halbmeil	08:00		--
Wolfach	08:05		16:59
<b>Hausach</b>	<b>08:09</b>		<b>17:03</b>
<b>Hausach</b>		<del>16:57</del>	<b>17:04</b>
Haslach		<del>17:02</del>	17:09
Steinach		<del>17:05</del>	17:12
Biberach		<del>17:09</del>	17:16
Gengenbach		<del>17:15</del>	17:22
Offenbg.-Kreisschulztr.		<del>17:20</del>	17:27
<b>Offenburg</b>		<del>17:24</del>	<b>17:29</b>

## Fundsachen

In der vergangenen Woche wurden bei der Stadtverwaltung Wolfach folgende Fundsachen abgegeben, die während den Sprechzeiten im Bürgerbüro abgeholt werden können:

- Stockschirm, beige mit schwarzer Beschriftung
- Stockschirm, blau mit rotem Karomuster
- Taschenschirm, blau
- einzelner Schlüssel, Marke: Trelock
- einzelner Kinderhandschuh blau/grün
- Brillenetui ohne Inhalt bordeaux
- Stoppuhr, Marke: Moses

## Umweltecke

### Öffnungszeiten Grünschnittplatz

Am Samstag, den 11.01.2014, von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr können vollständig abdekorierte Christbäume mit einer Stammstärke von nicht mehr als 10 cm auf dem Grünschnittplatz Wolfach abgegeben werden. An den angelieferten Bäumen und Zweigen dürfen keine Fremdstoffe wie Lametta, Glas oder Kunststoff sein.

## Kirchen

Die Kirchlichen Nachrichten finden Sie im Gemeinsamen Teil Wolfach/Oberwolfach

## Kulturelles



**Schwärzer die Lieder nie klingen...**

**Das Best-of-Georg-Kreisler-Programm**

Es singt und spielt Konstantin Schmidt

Sonntag, 12. Januar 2014, 19 Uhr im Rathaussaal Wolfach

In diesem Jahr hätte Georg Kreisler seinen 92. Geburtstag gefeiert. Grund genug, die Lieder des Altmeisters von Kabarett-Chanson und Schwarzem Humor auf die Bühne zu holen. Dies übernimmt für uns jemand, der es ausgesprochen gut kann. Konstantin Schmidt hat Kreislers Lieder schon als 12-Jähriger gepfiffen. Hunderte Male hat er sie auf der Bühne präsentiert: das Triangel, die zwei alten Tanten, den Bluntschli, die Telefonbuchpolka, den Opernboogie und so weiter.



*Konstantin Schmidt*

Konstantin Schmidt wurde 1968 im Südschwarzwald geboren. Mit sieben Jahren erhielt er Klavierunterricht. Ab 1991 begann er aus Vergnügen mit Kabarett-Liedern aufzutreten, insbesondere mit den schwarzhumorigen Liedern von Georg Kreisler. Er nahm Gesangs- und Schauspielunterricht. Das Hobby wurde zur Nebentätigkeit und schließlich 2011 zum Hauptberuf. Heute schreibt Konstantin Schmidt selbst Kabarett-Lieder. Mit dem Lied 'Gleis acht' gewann er 2011 einen Preis beim 1. Chanson-Salon Heidelberg und zählt zu den Preisträgern des Potsdamer Chansonfestivals 2012. Als Liedtexter erhielt er 2011 ein Stipendium für die „Celler Schule“, der Meisterklasse für deutschsprachige Textdichter.

Natürlich wird auch das legendäre Taubenvergiften zu hören sein, wenn Konstantin Schmidt solo und im weißen Frack auf die Bühne weht. Kaum einer bringt diese Lieder so zeitgemäß und spritzig auf die Bühne wie er. Unglaubliche Geschichten von Dingen die es gab, die es gibt und die



es geben würde, wenn wir mal dürften, wie wir wollten. Erstklassige Unterhaltung. Das Kreisler-Programm „Schwärzer die Lieder nie klingen...“, das Sie heute hören und sehen, erhielt schon 2003 den Waldkircher Kleinkunstpreis. Konstantin Schmidt lebt und arbeitet heute in Gaggenau, Landkreis Rastatt.

**Programm:**

Wollen Sie wirklich Georg Kreisler hören?  
An dieser Frau kommt keiner vorbei  
Es ist traurig, wenn Liebe erkaltet  
Lange Beine und ein Hund an der Leine  
Ehe man sich versieht  
Oper! Es darf getanzt werden  
Gefangen im Dreieck  
Verriss mit Schmiss  
Der – wie bitte?

*Pause*

Darf's ein bisschen V sein?  
Am schönsten ist's zu Hause  
Geben Sie Acht!  
Wenn ich nachts nicht schlafen kann ...  
Ein besonderer Sport  
Freundschaft  
Tipps für das Berufsleben  
Mach's Dir bequem, Lotte

Eintritt: Im Vorverkauf 12,00 €, an der Abendkasse: 15,00 €.

## Altersjubilare

09.01.1941	Haas, Konrad Karl Georg Saarlandstr. 11 A	73 Jahre
10.01.1935	Collet, Anita Wanda Ida Saarlandstr. 17	79 Jahre
12.01.1937	Goschorowitz, Magdalena Maria Saarlandstr. 22	77 Jahre
15.01.1939	Wächter, Axel Christoph St. Roman 5 A	75 Jahre
16.01.1943	Heizmann, Hermann Josef Schulstr. 16	71 Jahre

*Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag und alles Gute für das neue Lebensjahr.*

## Standesamt

In der Zeit vom 1.12.2013 bis zum 31.12.2013 haben auf dem Standesamt Wolfach die folgenden Paare die Ehe geschlossen; die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor.

**21.12.2013**

Susanne Götz und Jochen Ott, Luruper Hauptstraße 111 a, 22547 Hamburg

**23.12.2013**

Eva Roth geb. Meud und Fritz Walter Armbruster, Kinzigstr. 19, 77709 Wolfach

## Kindergärten

**Kindergarten St. Laurentius Wolfach**

Am 6.12.13 konnte man zeitweise eine Stecknadel im Kindergarten St. Laurentius in Wolfach fallen hören, so still war es, als das erste Mal die Nikolausglocke ertönte. Auch in diesem Jahr besuchte der Nikolaus alle Kinder in Ihren Zimmern. Den Anfang machte er in der Igelfamilie, welche ihn mit "Ich hör ihn", "Lasst uns froh und munter sein" und einem toll einstudiertem Spiellied "Lieber Nikolaus" erfreuten, welches instrumental begleitet wurde. Gruppenintern wurde auch aus dem goldenen Buch etwas Wichtiges vorgelesen. Die zuvor von den Eltern gebrachten, von Kindern und Erzieherinnen beschrifteten, von plötzlich vor dem Nikolaustag "stibitzten" Socken, brachte der Nikolaus wieder befüllten mit.

Jedem Kind wurde der Strumpf einzeln wieder ausgehängt. Mit Glockengeläut zog der Nikolaus mitsamt seiner Helferin, unserer Französischlehrerin Madam Defente, weiter zu den Elefanten. Auch im Elefantenschungel warteten schon aufgeregte Kinder, die ihr gut geübtes Fingerspiel "Nikolaustag" zum Besten gaben und alles mit den Liedern "Ich hör ihn" und "Lasst uns froh und munter sein" umrahmten. Bei den Ameisen erwartete den Nikolaus ein Lichtertanz zum Lied "Wir tragen ein Licht!" und auch hier wurde er mit den beiden bekannten Liedern begrüßt und verabschiedet. Weiter ging es zu den Spitzmäusen. "Ich hör ihn" klang es auch hier aus aufgeregten Kindermündern als der Nikolaus endlich kam.

"Sei begrüßt lieber Nikolaus" ein Bewegungslied wurde zum Besten gegeben, danach folgte das Fingerspiel "Aus einem kleinen Haus". Nach den lobenden und so manch tadelnden Worten und der Socken- Bescherung erklang auch hier zum Abschied "Lasst uns froh und munter sein!". In der Bärenhöhle wurde der Nikolaus ebenso aufgereggt erwartet. Auch hier ertönte "Ich hör ihn" Ein ebenso fleißig einstudiertes Fingerspiel "Trudi, Peter, Fritz und Franz" bildete den Höhepunkt der Bärenaufführung. Auch in der Bärenhöhle gab es wichtige Worte aus dem Goldenen Buch und gefüllte Socken. Zum Abschied erklang "Lasst uns froh und munter sein".

Danke an unseren Nikolaus und seinen Helfern und hoffentlich bis zum nächsten Jahr, wenn es wieder heißt "Ich hör ihn!"



*Marleen Schiefer, Emma Guppert, der Nikolaus und Französischlehrerin Isabelle Defente Perenthaler*

## Schulen

### Cleverle-AG

#### Wiedendrehen mit Flößer Erich Moosmann

Am Donnerstag den 10.10.2013 war die Cleverle AG zu Gast bei Erich Moosmann auf der Flößerwiese in Wolfach. Dort hat uns Herr Moosmann empfangen.

Er erklärte uns anhand des Floßes, was Wieden sind. In diesem Zug erzählte er uns noch so einiges über die Geschichte der Wolfacher Flößer. Wir hörten gespannt zu und waren erstaunt darüber, wie weit der Weg der Flößer früher war. Im Anschluss zeigte er uns, wie man Wieden selber dreht. Jeder durfte nun selbst versuchen eine Wiede zu drehen. Nach der schönen, aber anstrengenden Arbeit gingen wir zum Wiedenofen und stärkten uns mit frisch gebackenen, leckeren Brötchen.

Anschließend verabschiedeten wir uns von Herr Moosmann und jeder durfte seine Wiede nach Hause mitnehmen. Geschrieben von Raphael Schmitt, Klasse 4b



#### Die Cleverle AG lud am 4. Dezember 2013 zur „Weihnachtsleckerei“ in der Herlinsbachschule ein.

Am Mittwoch, den 04.12.13, waren wir bei der Cleverle-AG „Weihnachtsleckerei“. 14 Kinder haben Waffeln und Muffins, Kinderpunsch und Weihnachtskakao zubereitet. Als alles zubereitet war und die Küchen etwas aufgeräumt waren, haben wir unsere frischen Köstlichkeiten in lustiger Runde gegessen. Jedes Cleverle-Kind bekam ein Rezeptheft, um die Rezepte auch Zuhause auszuprobieren. Wir sagten nochmals „Danke“ an Barbara Oliva und Heidrun Sauer für diesen schönen und leckeren Nachmittag. Lara Heil, Klasse 4b



Im Namen aller Grundschüler/innen, die im vergangenen Jahr an den Kursen der Cleverle AG teilgenommen haben, bedankt sich das Orgateam bei allen Kursleitern, die sich bereiterklärten ihr Fachwissen ehrenamtlich an die Kinder unserer Stadt weiterzugeben. Es waren bemerkenswerte und beeindruckende Kursnachmittage, an denen die Kinder zum Staunen gebracht wurden, ihren kindlichen Wissensdrang und ihr Interesse am Ausprobieren sättigen konnten.

**Dazu gehörte unter vielen anderen Kursen zum Beispiel das Angebot von Anita Klumpp und Uschi Schondelmaier, die auf Grund der großen Begeisterung der Kinder ihren Klöppelkurs sogar auf einen zusätzlichen Nachmittag ausweiteten.**



Das Orgateam wünscht allen ein frohes Fest und freut sich 2014 mit Hilfe engagierte Bürger und Bürgerinnen aus Wolfach und dem Umland weitere Kursprogramme für Kinder der Klassenstufe 1-4 zusammenzustellen.

## Vereine

### Skatclub Kirnbach

Der Skatclub Kirnbach veranstaltet am Freitag, 10. Januar 2014 seinen ersten Preisskat des Jahres 2014. Spielbeginn ist um 19.30 Uhr im Gasthaus "Kirnbacher Hof". Alle Skatspieler sind recht herzlich willkommen.

### St. Romaner Teufel e.V.

Am Samstag, 11. Januar 2014 um 14:00 Uhr wird der Narrenbaum in St. Roman gestellt. Um zahlreiche Helfer wird gebeten.

**Abends sind die St. Romaner Teufel bei den "Schoafhexen Königsfeld-Weiler" zu Gast. Die Abfahrtszeiten sind wie folgt:**

18:15 Uhr: St. Roman Adler  
 18:30 Uhr: Halbmeil Schule  
 18:45 Uhr: Oberwolfach Lindenplatz  
 18:50 Uhr: Wolfach Stadtbrücke  
 19:00 Uhr: Schiltach - Vor Heubach  
 Rückfahrt ist um 2:00 Uhr.

### Narrenzunft Halbmeil e.V.

Am Samstag, 11. Januar 2014 Teilnahme am Ball in Weiler. Abfahrt um 19.15 Uhr im Kreuz

## Narrenzunft Kirnbach e.V.

Die Narrenzunft Kirnbach e.V verkauft am 11.01.2014 das Hexenblättle 2014. Ausgabe Nr. 20 Auflage 150 Stück. Verkaufsbeginn ab 10.00 Uhr. Der Verkauf wird in 2 Gruppen durchgeführt. Die erste Gruppe startet Talabwärts ab Gemeindehalle Kirnbach. Die zweite Gruppe startet ab dem Kirnbacher Hof Talaufwärts.

Über ein reges Interesse der Talbevölkerung Kirnbach würden wir uns freuen.



### Heimspieltag am Samstag, 11.01.2014

#### 10.00 Uhr Turnier E Jgd. männl.

TV Wolfach  
TV St. Georgen  
SG Willstätt/Auenheim 2

#### 12.30 Uhr D-Jgd. männl.

TV Wolfach – TUS Schutterwald

#### 13.40 Uhr C-Jgd. männl.

TV Wolfach – HGW Hofweier

#### 15.00 Uhr B-Jgd. weibl.

SG Gutach/Wolfach – JHR Lahr/Seelb. 2

#### 16.30 Uhr B-Jgd. männl.

TV Wolfach – TUS Schutterwald 2

#### 18.10 Uhr Kreisklasse A

TV Wolfach 2 – HGW Hofweier 3

#### 20.00 Uhr Landesliga Nord

TV Wolfach I – ASV Ottenhöfen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch in der Sporthalle.



### Abtlg. Turnen braucht Unterstützung

Da Mitte Januar kurzfristig der Übungsleiter der männlichen Turngruppe der Jugend ab 6 Jahre ausfällt, sucht der Turnverein ab diesem Zeitpunkt eine/n Nachfolger/in, ehem. oder aktive/r Turner/in. Übungszeit jeweils Freitags zwischen 16.30 - 17.30 Uhr.

Desweiteren soll baldmöglichst die allgemeine Mädchengruppe ab 10 Jahren wieder belebt werden.

Auch hier sucht der TV Wolfach dringend eine/n Übungsleiter/in. Als Übungszeit würde sich der Dienstag zwischen 17.00 und 18.30 Uhr anbieten.

Auffrischkurse bzw. Fortbildungen können angeboten werden.

Bitte bei Fritz Tappert, Tel. 85822 oder Simone Schmider, Tel. 4360 melden.



### Freiwillige Feuerwehr Wolfach

### Alterskameraden treffen sich

Am Montag, 13. Januar 2014 um 19.00 Uhr trifft sich die Altersmannschaft der Wolfacher Feuerwehr zum Dämmer-schoppen im Gasthaus Löwen in Wolfach.



### Winter-Wandern von Schiltach nach Schenkenzell

Der Schwarzwaldverein Wolfach startet seine erste Mittwochswanderung in diesem Jahr am 15.01.2014 und lädt alle Wanderfreunde, Nichtmitglieder und Gäste herzlich dazu ein. Abfahrt ist um 13:36 Uhr am P+R Wolfach mit der OSB nach Schiltach Mitte. Über die Schenkenburg verläuft die Wanderung vom Bahnhof Schiltach in Richtung Schenkenzell. Bei der Bahnunterführung geht's auf die andere Talseite und anschließend hoch zum Gasthaus Winterhalde zur Einkehr. Nach einer Stärkung wird der Rückweg nach Schiltach angetreten, verläuft über den Ochsenwald und den Schlosshof über das Hoffeld zum Bahnhof Schiltach Mitte. Eine unbeschwerliche Wanderung mit schönen Aus-sichten. Die Wanderstrecke beträgt ca. 7 Km, die Wanderzeit liegt bei 2,5 Std. bis 3 Std.

Organisation und Führung: Eheleute Ruhe 07834/47642

### Förderverein Fußballsport Wolfach e.V.

Die 24. Jahreshauptversammlung findet am 17. Januar 2014 um 20.00 Uhr im Nebenzimmer des Gasthauses „Adler“ in Wolfach statt.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
  2. Totenehrung verstorbener Mitglieder
  3. Tätigkeitsbericht
  4. Kassenbericht
  5. Bericht der Kassenprüfer
  6. Entlastung der Vorstandschaft
  7. Wahlen (gesamte Vorstandschaft)
  8. Wünsche und sonstige Anträge
- Ramazan Tasdelen  
(1. Vorsitzender)

## Touristische Informationen/ Veranstaltungen



### Öffnungszeiten der Tourist-Information

Montag - Freitag	9.00 - 12.30 Uhr
	14.00 - 17.00 Uhr
Donnerstag	bis 18.00 Uhr

**Pilgerstempel erhalten Sie auch im Hotel Krone,  
Hauptstr. 33**

**Zimmervermittlung außerhalb dieser Zeiten:**

**Im Bürgerbüro hier im Haus:**

Jeden Samstag 10.00 bis 12.00 Uhr

Gastgeberverzeichnisse und Informationsmaterial über Sehenswürdigkeiten erhalten Sie außerdem in der Dorotheenhütte Wolfach, Glashüttenweg 4

**Tourist-Information Wolfach**  
**Hauptstr. 41, 77709 Wolfach**  
**Tel. 07834/8353-53, Fax 07834/8353-59**  
**Mail [wolfach@wolfach.de](mailto:wolfach@wolfach.de),**  
**Internet [www.wolfach.de](http://www.wolfach.de)**



*Direktlink zur Unterkunftssuche*

### Jede Woche in Wolfach 2014

#### Täglich:

#### **Ponyreiten auf dem Horberlehof**

Ponyreiten:

**Infos unter** [www.horberlehof.de](http://www.horberlehof.de)

Tel. 07834/6217 Fam. Fahrner

#### Montag:

#### **Seniorenkegeln**

Im Herrengarten von 14.00 Uhr – 16.30 Uhr

### Veranstaltungskalender

Do. 09.01.2014; 14.00 Uhr

#### **Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldungen auch in englischer, französischer, spanischer, russischer und anderen Sprachen möglich.

Dorotheenhütte, Wolfach

Sa. 11.01.2014; 08.00 Uhr - 12.00 Uhr

#### **Wochenmarkt**

Grabenstr., Wolfach

Sa. 11.01.2014; 09.30 Uhr - 15.00 Uhr

#### **Fisch, Seeluft & Meer - Geniesser Kochschule**

Kochen mit Thomas Harter vom Restaurant Harter LOEWEN

Austern, Hummer, Seezung & Co.. 99 Euro pro Person incl. Getränke. Anmeldung bitte im Restaurant Harter LOEWEN, Tel. 07834-393, [harter@loewen-halbmeil.de](mailto:harter@loewen-halbmeil.de)

Küchenlounge im Einrichtungshaus Geiger, Hauptstr. 28, Wolfach

Sa. 11.01.2014; 15.00 Uhr

#### **Nordic Walking Training**

Alle Nordic-Walking Freunde, Neueinsteiger und Gäste sind willkommen.

Tunnelausgang St. Jakobsweg, Wolfach

So. 12.01.2014; 14.00 Uhr

#### **Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldungen auch in englischer, französischer, spanischer, russischer und anderen Sprachen möglich.

Dorotheenhütte, Wolfach

So. 12.01.2014; 14.00 Uhr

#### **Finissage der Max Köhler Ausstellung**

Das Ende der Ausstellung mit kleinem Sektempfang.

Museum im Schloss Wolfach

So. 12.01.2014; 19.00 Uhr

#### **Georg-Kreisler-Konzertabend - Kabarettchansons mit Konstantin Schmidt**

Schwärzer die Lieder nie klingen...

Das Best-of Georg-Kreisler-Programm.

In diesem Jahr hätte Georg Kreisler seinen 92. Geburtstag gefeiert. Grund genug, die Lieder des Altmeisters von Kabarett-Chanson und Schwarzem Humor auf die Bühne zu holen. Dies übernimmt für uns jemand, der es ausgesprochen gut kann. Konstantin Schmidt hat Kreislers Lieder schon als 12-Jähriger gepfiffen. Hunderte Male hat er sie auf der Bühne präsentiert: das Triangel, die zwei alten Tanten, den Bluntschli, die Telefonbuchpolka, den Opernboogie und so weiter. Natürlich wird auch das legendäre Taubenvergiften zu hören sein, wenn Konstantin Schmidt solo und im weißen Frack auf die Bühne weht. Kaum einer bringt diese Lieder so zeitgemäß und spritzig auf die Bühne wie er. Unglaubliche Geschichten von Dingen die es gab, die es gibt und die es geben würde, wenn wir mal dürften, wie wir wollten. Erstklassige Unterhaltung.

Vorverkauf: Tourist-Information Wolfach,

Tel. 07834/8353-53, [wolfach@wolfach.de](mailto:wolfach@wolfach.de)

Rathaussaal, Wolfach

Mo. 13.01.2014; 11.00 Uhr

#### **Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldungen auch in englischer, französischer, spanischer, russischer und anderen Sprachen möglich.

Dorotheenhütte, Wolfach



Mi. 15.01.2014; 08.00 Uhr - 12.00 Uhr

#### **Wochenmarkt**

Grabenstr., Wolfach

Do. 16.01.2014, 14.00 Uhr

#### **Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldungen auch in englischer, französischer, spanischer, russischer und anderen Sprachen möglich.

Dorotheenhütte, Wolfach

Fr. 17.01.2014, 20.00 Uhr

#### **Jahreshauptversammlung des Fördervereins Fußballsport**

Gasthaus Adler; Wolfach

Sa. 18.01.2014, 08.00 Uhr - 12.00 Uhr

#### **Wochenmarkt**

Grabenstr., Wolfach

Sa. 18.01.2014; 15.00 Uhr

#### **Nordic Walking Training**

Alle Nordic-Walking Freunde, Neueinsteiger und Gäste sind willkommen.

Tunnelausgang St. Jakobsweg, Wolfach

Sa. 18.01.2014; 19.00 Uhr

#### **Hexenball Narrenzunft Kirnbach**

Die Narrenzunft Kirnbach lädt ein zum traditionellen Hexenball.

Gemeindehalle Kirnbach, Wolfach - Kirnbach

Sa. 18.01.2014; 20.00 Uhr

#### **Generalversammlung des Kleintierzuchtvereins Wolfach**

Hotel Kreuz, Wolfach

So. 19.01.2014, 14.00 Uhr

#### **Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldungen auch in englischer, französischer, spanischer, russischer und anderen Sprachen möglich.

Dorotheenhütte, Wolfach



## GEMEINSAME MITTEILUNGEN

### Vereine/Veranstaltungen

#### Katholisches Bildungswerk Wolfach – Oberwolfach

##### Entspannungskurs: Endlich entspannt

##### Wie schaffe ich es entspannende Momente in den Alltag zu integrieren?

Anspannen und entspannen --- mit einfachen Übungen lernen die Teilnehmer, übermäßige körperliche und seelische Anspannung auszugleichen.

Dadurch können Sie selbst Verspannungen, Alltagsstress, Schlafstörungen, Lern- und Konzentrationsschwierigkeiten oder auch Schmerzen positiv beeinflussen.

Die wissenschaftlich anerkannte Entspannungstechnik der progressiven Muskelentspannung ist eine leicht erlernbare Methode, um Entspannung zu erfahren.

Wann: 8 Termine 18:30 - 19:30 Uhr  
(1. Termin bis 20:00 Uhr)

Beginn: Donnerstag, 09. Januar 2014  
Teilnehmerzahl 6 - 12

Wo: Katholisches Gemeindehaus Wolfach (1. Stock)  
Gebühr: 45,- Euro (Bei regelmäßiger Teilnahme wird der Kurs von der Krankenkasse bezuschusst.)

Leitung: Petra Springmann



Mit zu bringen sind eine Unterlage (Isomatte), ein Kissen und eine Decke.

**Anmeldungen** werden entgegen genommen vom Kath. Pfarramt Wolfach, Tel. 07834/295, vom Bildungswerkleiter Walter Schmider, Tel. 07834/6707 und von der Kursleiterin Petra Springmann, Tel. 07834/859392.

#### Alte Schriften lesen lernen

In Zusammenarbeit mit „Kultur im Schloss“ und dem Historischen Verein Wolfach-Oberwolfach beginnt am Donnerstag, 16. Januar 2014 um 19 Uhr im kath. Gemeindehaus St. Laurentius Wolfach ein Kurs mit zwei Abenden, in dem man alte Schriften lesen lernt. Bei Bedarf ist der Kursleiter Thorsten Mietzner, Stadtarchivar in Lahr, bereit, den Kurs auf drei oder vier Abende auszudehnen, um auch Kurrentschriften des 19. und noch davor liegenden Jahrhunderten lesen zu lernen.

Anmeldungen werden entgegengenommen von dem kath. Pfarramt Wolfach, Tel. 07834/295 und von Bildungswerkleiter Walter Schmider, Tel. 07834/6707.

#### Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Wolfach e.V.

##### Plätze frei für Yoga-Kurs in Oberwolfach-Walke

Der DRK-Kreisverband Wolfach setzt am 14. Januar 2014 im Gymnastikraum des Feuerwehrhauses Oberwolfach-Walke seinen Yoga-Kurs fort. Der zehnteilige Kurs geht jeweils von 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr, immer dienstags.

Für diesen Kurs gibt es noch freie Plätze.

Durch die Übungen des Hatha-Yoga lernen die Teilnehmer, sich von Unbeweglichkeit und Verspannungen freizumachen. Des Weiteren gibt das Programm Methoden an die Übenden weiter, deren körperlich-seelische Gesundheit zu finden und auch zu erhalten. Diese positiven Wirkungen ergeben sich aus Übungsformen von Konzentration und Aufmerksamkeit, aus Verbindungen von Anspannung und Entspannung sowie Bewegung und Ruhe. Dem Programm liegt nicht das Leistungsprinzip zugrunde. Allein seinen eigenen Übungsweg zu finden ist wichtig.

Kursleiterin Susanne Waidele legt besonderen Wert auf eine langsame und achtsame Durchführung der Übungen.

Anmeldungen sind erforderlich und bei Günter Waidele, Telefon 07831/935517 oder unter [g.waidele@kv-wolfach.drk.de](mailto:g.waidele@kv-wolfach.drk.de) abzugeben.

#### „Wie kommt die Banane in den Teebeutel?“

-ein Lichtbilder-Vortrag über Papier & Teebeutel, sowie Land & Leute auf den Philippinen

Termin: Mittwoch 15. Januar um 20.00 Uhr

Ort: Gemeindehaus St. Laurentius Wolfach

Die Kolpingfamilie Wolfach lädt zusammen mit dem Katholischen Bildungswerk Wolfach Oberwolfach herzlich ein!

##### Informationen zum Vortrag

Die Firma Glatfelter ist weltweit Marktführer für Teebeutelpapier und setzt für dessen Herstellung einen einzigartigen, natürlichen Rohstoff ein: Abaca, besser bekannt als Manilahanf. Die Fasern dieser auf den Philippinen heimischen Bananenstaude werden seit Jahrhunderten in kleinbäuerlicher Struktur angebaut. Im Vortrag wird im Detail auf die Gewinnung dieser Fasern und deren Weiterverarbeitung eingegangen. Dabei erfahren die Teilnehmer viel über Land und Leute auf den philippinischen Inseln und wie sich das Gernsbacher Unternehmen dort für die Tausenden von Bauernfamilien einsetzt. Sicherlich werden die Teilnehmer des Vortragsabends einen scheinbar alltäglichen Gegenstand wie den Teebeutel zukünftig mit anderen Augen sehen...

##### Informationen zum Vortragenden

Bernd Seger, gebürtig aus Wolfach, lebt seit 2000 in Gaggenau. Er ist promovierter Diplomchemiker und Zellstoffexperte und studierte an der Albert-Ludwigs-Universität in

#### Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:

ANB-Reiff Verlag, Marlene Straße 9, 77656 Offenburg,  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69,  
E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 17.00 Uhr

#### Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

Frau Bettina Dold  
Telefon: 0 78 32 / 97 60 99-16  
Telefax: 0 78 32 / 97 60 99-19  
E-Mail: [bettina.dold@reiff.de](mailto:bettina.dold@reiff.de)

**Zustellprobleme und Aboservice**  
0 800/ 5 13 13 13 (kostenlos)

Freiburg im Breisgau. Seit 1996 ist er in der Spezialpapier- und Zellstoffindustrie für Schoeller & Hoesch / GLATFELTER in Gernsbach tätig. Seine Aufgaben reichten von Forschung und Entwicklung auf dem Gebiet der Spezialzellstoffe aus Einjahrespflanzen bis hin zur Koordination und Leitung des firmeneigenen Spezialzellstoffwerks auf den Philippinen.



Als weitgereister, langjähriger Faserexperte koordinierte Bernd Seger den Aufbau des internen GLATFELTER Faserkompetenz-Zentrums, das er seit dessen Gründung in 2011 leitet.

*Dr. rer. nat. Bernd Seger*

### Landfrauen von Wolfach/Oberwolfach

**Jahreshauptversammlung, am 20.01.2014 um 19.00 Uhr im Gasthaus „Blume“ in Kirnbach**

1. Begrüßung
1. gemeinsames Essen
3. Bericht der Vorsitzenden
4. Bericht der Schriftführerin
5. Bericht der Kassiererin
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Neuwahlen
8. Grußworte
9. Vorschau auf 2014
10. Wünsche und Anträge
11. gemütliches Beisammensein

Die Vorstandschaft freut sich über ein zahlreiches Kommen.

### Initiative Eine Welt / Weltladen

**Neu im Weltladen: Produkt des Monats**

Ab diesem Jahr wollen wir in unserem Weltladen regelmäßig ein „Produkt des Monats“ vorstellen. Das kann ein Produkt sein, das in unseren Augen besonders interessant ist. Oder uns sehr am Herzen liegt. Oder es ist ein neues Produkt, das wir bisher noch nicht im Angebot hatten. Natürlich ist es immer fair gehandelt und verhilft den Erzeugern zu einer lebenswerten Zukunft – durch faire Preise, durch eine langfristige und partnerschaftliche Zusammenarbeit, durch den Ausschluss ausbeuterischer Kinderarbeit. Und das Bonbon für Sie: Für das „Produkt des Monats“ bezahlen Sie weniger. Als erstes „Produkt des Monats“ stellen wir Ihnen Rooibostee vor.

### Rotbuschtee mit vielen Facetten

Rotbusch oder Rooibos, wie er auf Afrikaans genannt wird, gibt es in vielen Geschmacksrichtungen. Ob Natur, mit Vanille-, Pflaume-Zimt-, Orange-Zimt-, Sahne-Karamell-Geschmack oder in den Mischungen als Schokotraum, Minze, Chai oder Wintertee – im fair gehandelten Rotbuschtee-Angebot dürfte für jeden Geschmack etwas dabei sein. Bereits die Ureinwohner Südafrikas kochten aus den Blättern und Zweigen des Rotbuschstrauches Tee. Anfang des 20. Jahrhunderts wurde der Tee auch in Europa bekannt. Rotbusch gedeiht nur im Winterregengebiet der Cedarberge nördlich von Kapstadt. Die Ernte erfolgt mit der Hand, noch am gleichen Tag muss die Fermentation durchgeführt werden. Im Anschluss wird der Tee auf großen befestigten Flächen im Freien an der Sonne getrocknet. Jetzt hat der Tee sein charakteristisches Aroma erhalten und die bekannte rote Farbe angenommen, die ihm seinen Namen gibt. Ein großer Teil unseres Rotbuschtees stammt von der Wupperthal Original Rooibos Coop, einem Zusammenschluss von Kleinbauern, die sich dem biologischen Anbau der südafrikanischen Teespezialität widmen. Eines der wichtigsten Ziele der Kooperative ist die Förderung von Frauen. Sie werden dazu ermutigt, sich als selbständige Mitglieder zu engagieren. Doch die Kooperative baut nicht nur Tee an, sondern übernimmt teilweise auch dessen Wei-

terverarbeitung und Verpackung. So bleibt ein großer Teil der Wertschöpfungskette im Land und die Mehreinnahmen kommen der Zukunft der Kooperative zugute.



### Die Wolfaltspatzen e.V. starten mit neuer Chorleiterin!

Die Vorstandschaft des Kinder- und Jugendchores freut sich mit Hannah Brandenburger eine neue Chorleiterin präsentieren zu dürfen. Die sympathische 25 jährige stammt aus Freiburg und wird ab kommenden Montag, 13. Januar ans Werk gehen. Der Probetermin für den Vorchor ist 17 – 18 Uhr, der Hauptchor wird von 18 – 19.30 Uhr singen. Wie auch im vorigen Jahr finden die Proben im Feuerwehrgerätehaus im Ortsteil Kirche statt. Natürlich sind neben den aktiven Mitgliedern auch Kinder und Jugendliche zum „Schnuppern“ eingeladen. Gerne dürfen diese auch aus den Nachbargemeinden kommen, und „Einfach Mitsingen“. Nähere Informationen gibt es telefonisch beim 2. Vorstand Marco Pereira unter 0172 – 9550325.

## Öffnungszeiten

### Minigolfplatz Wolfach

Geschlossen.

### Mineralienhalde Grube Clara

Geschlossen.

### Grünschnittplatz Wolfach

**Am 11. Januar 2014 von 13 – 16 Uhr geöffnet (siehe Rubrik Umweltecke, Seite 8).**

### Bruno's kleine Motorradwelt

**Liebevoll restaurierte Prachtstücke der Motorrad-Nostalgie.**  
Montag bis Freitag 9.00 – 18.00 Uhr  
Samstag 9.00 – 12.00 Uhr  
Am Samstag und Sonntag sind auf Anmeldung Sonderführungen möglich.



### MiMa - Mineralien- und Mathematikmuseum Oberwolfach

**Das Museum ist von 11 – 16 Uhr geöffnet.**  
Sonderführungen außerhalb der Öffnungszeiten sind nach telefonischer Absprache unter Telefon 9420 möglich.  
Infos unter [www.mima.museum](http://www.mima.museum)

### Museum im Schloss Wolfach

**Heimatemuseum mit Flößerstube**  
Geöffnet: Sonntags von 14 – 17 Uhr.  
Eintritt: 3 €, ermäßigt 2 €.  
Führungen (auch an anderen Tagen) können über die Tourist-Information gebucht werden. Teilnehmerzahl max. 25 Personen, Dauer 45 Minuten, Kosten 45 €.



Das Besucherbergwerk ist bis Ostern geschlossen, aber auf Anmeldung sind Führungen für Gruppen außerhalb der Öffnungszeiten und Führungen der Erlebnistour jederzeit möglich. Anmeldung bitte unter Telefon 07834/85812 oder Telefon 07834/868392

Weitere Informationen: [www.grube-wenzel.de](http://www.grube-wenzel.de)

#### Bergwerksanschrift:

Besucherbergwerk Grube Wenzel  
Frohnbach 19, 77709 Oberwolfach

### Öffnungszeiten Grünschnittplatz

Am Samstag, den 11.01.2014, von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr können vollständig abdekorierte Christbäume mit einer Stammstärke von nicht mehr als 10 cm auf dem Grünschnittplatz Wolfach abgegeben werden. An den angelieferten Bäumen und Zweigen dürfen keine Fremdstoffe wie Lametta, Glas oder Kunststoff sein.

## Kirchen

### Kath. Seelsorgeeinheit „An Wolf und Kinzig“



Wolfach: St. Laurentius und St. Roman  
Oberwolfach: St. Bartholomäus  
mit St. Marien

Tel.: 07834/295 – Fax: 07834/4970  
E-Mail: [pfarramt@kath-wolfach.de](mailto:pfarramt@kath-wolfach.de)  
Homepage: [www.kath-wolfach.de](http://www.kath-wolfach.de)

#### Samstag, 11. Januar – HL. PAULIN v. AQUILEJA

19.00 Uhr In St. Roman: Vorabendmesse zum Fest der Taufe des Herrn.

#### Sonntag, 12. Januar – FEST DER TAUFEN JESU

##### Segnung des Weihwassers

8.15 Uhr In St. Laurentius: Amt zum Fest der Taufe des Herrn.

Jahrtagsmesse für Erika Sum. Gedenken an Frans u. Marianne Macrander.

10.00 Uhr In St. Bartholomäus: Amt zum Fest zur Taufe des Herrn.

#### Montag, 13. Januar – HL. MESSE VOM TAG

20.00 Uhr In St. Laurentius: Bibelteilen im Raum über der Bücherei.

#### Dienstag, 14. Januar – HL. MESSE VOM TAG

19.00 Uhr In St. Marien: Abendmesse.

Hl. Messe für Anton u. Juliana Gebert u. verst. Angehörige.

#### Mittwoch, 15. Januar – HL. MESSE VOM TAG

8.00 Uhr In St. Laurentius: Gemeinschaftsmesse der Frauen.

Gestiftete Jahrtagsmesse für Elisabeth Benz.

14.30 Uhr In St. Roman: Hl. Messe des Altenwerkes.

#### Donnerstag, 16. Januar – HL. MESSE VOM TAG

7.50 Uhr In St. Bartholomäus: Schülergottesdienst.

19.00 Uhr In St. Bartholomäus: Abendmesse.

#### Freitag, 17. Januar – HL. ANTONIUS, Mönchsvater

16.15 Uhr In der Parkinsonklinik: Wortgottesfeier.

Keine Abendmesse.

### Samstag, 18. Januar

19.00 Uhr In St. Marien: Sonntagvorabendmesse, mitgestaltet von der Gruppe Maranatha. 2. Seelenamt für Wilhelm Müller, Schwarzwaldstraße. Gedenken an Alfred u. Rosa Bruder; Karl Echle; Fridolin u. Genoveva Bonath; Maria u. Konrad Hauer; Sofie u. Frieda Spinner; Alfons Faist u. verstorb. Angeh.

Im Haus der Pfarrgemeinde: Abend des Ehrenamtes.

20.00 Uhr

### Sonntag, 19. Januar – 2. SONNTAG IM JAHRESKREIS

8.15 Uhr In St. Roman: Amt.

10.00 Uhr In St. Laurentius: Amt. Für die Seelsorgeeinheit.

10.00 Uhr In St. Laurentius: Kinderwortgottesfeier.

### Die nächsten Tauftermine

#### Wolfach – St. Laurentius:

Samstag, 22.02.; 08.03.2014 um 17.30 Uhr.

Sonntag: 19.01; 2014 um 11.15 Uhr

#### Oberwolfach - St. Bartholomäus:

Samstag, 25.01.2014 um 17.30 Uhr

Sonntag, 23.02.2014 um 11.15 Uhr

#### Oberwolfach-St. Marien:

Sonntag, 16.03.2014; um 11.15 Uhr

#### St. Roman: Nach Rückfrage

Bitte, melden Sie sich vier Wochen vor dem Tauftermin im Pfarrbüro!

### Taufgespräche:

Montag, 13. Januar 2014; 24. Februar 2014

Donnerstag, 13. Februar 2014

### Kath. Öffentliche Bücherei Wolfach: Öffnungszeiten:

jeden Dienstag und Donnerstag von 16.30 -18.00 Uhr.

### Kath. Öffentliche Bücherei Oberwolfach: Öffnungszeiten:

jeden Dienstag und Donnerstag von 16.00– 17.30 Uhr.

### Rosenkranz

#### In St. Laurentius:

40 Minuten vor der Abendmesse.

#### In St. Bartholomäus:

Sonntags um 16.30 Uhr.

#### In St. Marien:

Eine halbe Stunde vor der Abendmesse.

#### In St. Roman:

Eine halbe Stunde vor der Hl. Messe.

### ÖFFNUNGSZEITEN DES PFARRBÜROS in Wolfach:

Montag, Donnerstag und Freitag von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr; Dienstag und Mittwoch von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

### Kath. Bildungswerk Wolfach-Oberwolfach

in Zusammenarbeit mit „Kultur im Schloss“ und dem Hist. Verein Wolfach-Oberwolfach

#### Alte Schriften lesen lernen

Am Donnerstag, 16. Januar 2014 beginnt um 19 Uhr im kath. Gemeindehaus St. Laurentius Wolfach ein Kurs mit zwei Abenden, in dem man alte Schriften lesen lernt.

Bei Bedarf ist der Kursleiter Thorsten Mietzner, Stadtarchivar in Lahr, bereit, den Kurs auf drei oder vier Abende auszuweiten, um auch Kurrentschriften des 19. Und noch davor liegenden Jahrhunderten lesen zu lernen.

Anmeldungen werden entgegengenommen von dem kath. Pfarramt Wolfach, Tel. 07834/295 und von Bildungswerk-leiter Walter Schmider, Tel. 07834/6707.

### EPL Kurs: Gesprächstraining für junge Paare

Die Art, wie Paare miteinander sprechen, beeinflusst die Qualität ihrer Beziehung in hohem Maße. Die Katholische Regionalstelle der Region Ortenau bietet jungen Paaren ein präventives Trainingsprogramm an. Ein Partnerschaftliches Lernprogramm (EPL). Paare sollen lernen, ihr Kom-

munikationsverhalten zu Beginn ihrer Beziehung gemeinsam zu entwickeln und gewisse Regeln im Alltag zu beachten. Geschulte Trainer unterstützen die Paare dabei, Techniken zu erlernen, um sich richtig auszudrücken und gegenseitig zuzuhören. Der nächste Kurs findet vom 07. bis 09. Februar 2014 in der Kath. Regionalstelle in Offenburg statt. Anmeldung und Information: Kath. Regionalstelle, Region Ortenau, Straßburger Str. 39, 77652 Offenburg, Tel. 0781/9250-0 oder unter [www.kath-ortenau.de](http://www.kath-ortenau.de)

### Kath. Bildungswerk Wolfach-Oberwolfach Schnitzkurs für Anfänger und Fortgeschrittene nach Fastnacht Vorbereitung am Mittwoch, 19. Februar 2014

#### Anmeldungen jetzt:

**Im März 2014** beginnt unter der Leitung von Holzbildhauermeisterin Frau Sabine Rauber, Oberwolfach wieder ein Schnitzkurs für Anfänger und Fortgeschrittene mit 5 bis 6 Abenden.

Um Absprachen zu treffen über Termine und über Werkzeuge und Holz zum Schnitzen treffen sich Interessenten an diesem Kurs am **Mittwoch, 19. Februar 2014** um 19.00 Uhr im Werkraum des kath. Gemeindehauses St. Laurentius Wolfach.

**Anmeldungen** zu diesem Kurs werden entgegengenommen von Bildungswerkleiter Walter Schmider, Tel. 07834-6707 und vom kath. Pfarramt Wolfach, Tel. 07834-295



### Friedenskapelle Bad Rippoldsau

**So, 12.01.2014**

kein Gottesdienst in der Friedenskapelle.  
Der nächste Gottesdienst in der Friedenskapelle ist noch nicht festgelegt worden.  
Infos erhalten Sie hier im Bürger-Info.



### Evangelisches Pfarramt Kirnbach

Talstr.109, 77709 Wolfach-Kirnbach,  
Tel 07834-6922, Fax: 07834-869249,  
[www.ev-kirche-kirnbach.de](http://www.ev-kirche-kirnbach.de)

**Sonntag, 12.01.**

10.15 Uhr Gottesdienst, mit Einführung der neuen und wiedergewählten Kirchengemeinderäte/innen und Verabschiedung des ausscheidenden Kirchengemeinderates Herr Helmut Schneider, anschließend laden wir zum Kirchkaffee ein.

10.15 Uhr Kindergottesdienst im alten Rathaus

**Donnerstag, 16.01.**

14.30 Uhr Seniorenkreis im Krummelsaal.  
Förster Uli Wiedmaier gibt Informationen über den Naturpark Nordschwarzwald

### Evangelisches Pfarramt Wolfach Oberwolfach Bad Rippoldsau-Schapbach

im ev. Gemeindezentrum, Vorstadtstr. 22, 77709 Wolfach,  
Tel. 07834/382, Fax 07834/869370



### Ev. Stadtkirche in Wolfach

Infos auch unter  
[www.ev-kirche-wolfach.de](http://www.ev-kirche-wolfach.de)

**Donnerstag, 09.01.2014**

19.30 Uhr Jugendkreis JuKs mit Niki Kremer, Tel 07834 375575

**Sonntag, 12.01.2014**

9.00 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Voß

**Montag, 13.01.2014**

19.30 Uhr Gruppe Senfkorn mit Sieglinde Buchta im Gemeindezentrum.

**Mittwoch, 15.01.2014**

15.30 Uhr Konfirmandenstunde im ev. Gemeindezentrum

**Donnerstag, 16.01.2014**

19.30 Uhr Jugendkreis JuKs

**Freitag, 17.01.2014**

19.00 Uhr Singprobe für das Taizé-Gebet am Fr, 24.01.2014  
Herzliche Einladung an alle Interessierten, diese Lieder 4stimmig einzuüben oder bei der instrumentalen Begleitung mitzuwirken!



Für unsere vierteljährlichen Taizé-Gebetsabende in Wolfach brauchen wir noch 2 Mitarbeiter fürs Aufbauen und Bestuhlen ab 18.15 Uhr und zum Abbauen und Aufräumen ab ca 21.45 Uhr. Die Gebetsabende sind jeweils freitags am 24.01./25.04./25.07./24.10.2014 im Saal vom ev. Gemeindezentrum.

Ab 19.00 Uhr ist jeweils Einsingen im Jugendraum, im Anschluss an das Gebet eine offene, gesellige Runde. Interessierte Helfer können mit Irmela Fritsch Tel 07834/4221 oder Johannes Fischer Tel 07834/838523 Kontakt aufnehmen.

**Sonntag, 19.01.2014**

10.15 Uhr Gottesdienst mit Präd. Bühler, gleichzeitig Kindergottesdienst und Kigo-Mäuse

### Jehovas Zeugen

**Gottesdienstschriften in der KW 2/2014**

**Freitag**

19.15 Uhr: Bibelkurs wie man Jehova Gott näher kommen kann: Thema: „Was bedeutet Gottes Eigenname Jehova?“ – 2. Mose (Exodus) 3: 14

19.50 Uhr: Theokratische Predigt diensts chule  
Besprechung biblischer Themen und fortlaufender Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft.

**Sonntag**

09.30 Uhr: Biblischer Vortrag  
Thema: „Weltfrieden – Woher zu erwarten?“ – Psalm 46: 8,9

10.15 Uhr: Wachturm-Bibelstudium  
Thema: „Weiter geduldig auf Jehova warten – wie?“ – Micha 7: 7

Diese Zusammenkünfte werden im Königreichssaal in Hausach, Barbarastraße 22, durchgeführt. Interessierte Personen sind herzlich eingeladen.

Jehovas Zeugen in Hausach: 07833 - 1895

Jehovas Zeugen im Internet: [www.jw.org](http://www.jw.org)

## Aus dem Kreisgeschehen

### Engagement braucht Austausch

**1. Ortenauer Forum für Bürgerengagement und Ehrenamt**  
Erstmals organisiert die Vernetzungsstelle Bürgerschaftliches Engagement des Landratsamtes am Samstag, den 11. Januar 2014, ein Austauschtreffen für Engagierte, für Fachkräfte, die mit Ehrenamtlichen zusammenarbeiten, und für Vertreter/-innen von Städten und Gemeinden im Ortenaukreis.

Forum bezeichnete in der römischen Antike den Stadt- und Marktplatz, meist auch den Ort der Volksversamm-



lung. In unserem heutigen Verständnis ist es ein Ort, wo Fragen gestellt und beantwortet werden und Menschen miteinander Ideen und Meinungen austauschen können. Dabei soll es um genau die Themen gehen, die Ehrenamtliche in ihrem "Engagement-Alltag" beschäftigen.

Am Vormittag besteht die Möglichkeit, an Workshops teilzunehmen, die aus den Reihen der Teilnehmer/-innen vorbereitet wurden:

- Ehrenamtliche muss man pflegen - Warum es sich lohnt, sich in der Hospizarbeit zu engagieren (Hospizverein Offenburg)
- Von der Bürgerbeteiligung zur Bürgerkommune - Der Förderverein Sasbachwalden stellt sich vor
- Rechtliche Fragen in der Arbeit der Nachbarschaftshilfen (NBH Kappel-Grafenhausen)
- Roll und weg im Ortenaukreis - Wir brauchen eine kreisweite Zusammenstellung barrierearmer Einrichtungen und Gaststätten! (Selbsthilfegruppen und Lebenshilfe Offenburg)
- Ohne Moos nix los? - Das Ehrenamt und das liebe Geld (Lebenshilfe Offenburg)
- Bürgerschaftliches Engagement über Grenzen - Zusammenarbeit mit BE-Initiativen im Eurodistrikt (Verein Jung & alt - für gegenseitige Hilfe e.V., Willstätt und Familien- und Seniorenbüro Gengenbach)

Der Nachmittag steht dann ganz im Zeichen des Austauschs: "Wie können wir unsere Arbeit besser bekannt machen?" - "Wer hat Erfahrungen mit Spendenakquise?" - "Wie ist das mit der Haftpflichtversicherung?". Vielleicht sind es diese, vielleicht aber auch ganz andere Fragen, die unter den Nägeln brennen. Sie können in kleinen Gesprächsrunden erörtert werden.

Zum Ausklang des Tages wird es dann „L.U.S.T.-voll“: Unter dem Motto „Ehre, Amt und Sensationen“ greift das Improtheater L.U.S.T. aus Freiburg spontane Ideen aus den Reihen des Publikums auf und verwandelt sie in mitunter kuriose Spielszenen.

Das Forum findet in den Räumen des Landratsamtes in Offenburg statt und dauert von 10.00 bis 16.00 Uhr. Einen Flyer mit weiteren Informationen gibt es auf der Internetseite des Landratsamtes ([www.ortenaukreis.de](http://www.ortenaukreis.de)) unter dem Stichwort „Bürgerschaftliches Engagement“. Eine Anmeldung für das Forum ist erforderlich, Telefon: 0781 805 9457 oder per E-Mail unter [ingo.kempff@ortenaukreis.de](mailto:ingo.kempff@ortenaukreis.de).

### Personalwechsel im Forstrevier Oberwolfach-Nord

Der bisherige Revierleiter des Reviers Oberwolfach-Nord Arne Kolb wechselt zum 1. Januar 2014 zum neu gegründeten Nationalpark Schwarzwald. Herr Kolb war bisher schon zu 50% an das Naturschutzzentrum Ruhenstein abgeordnet. Die vorläufige Vertretung übernimmt der Leiter des Nachbarreviers Kinzigtal, Georg Wolter. Das Landratsamt Ortenaukreis beabsichtigt, zum 1. April 2014 eine Diplomforstingenieurin oder einen Diplomforstingenieur einzustellen.



#### Vorläufige Kontaktdaten für Forstrevier Oberwolfach-Nord:

Georg Wolter  
 Telefon: 07834 988-3403, Fax: 07834 988-3434  
 Mobil: 0162 2535773, E-Mail: [georg.wolter@ortenaukreis.de](mailto:georg.wolter@ortenaukreis.de)

## Weiterbildung



### Volkshochschule Ortenau

Geschäftsstelle Wolfach  
 Oberwolfacher Str. 6  
 77709 Wolfach

Telefon: 07834/867590  
 Telefax: 07834/867591

E-Mail: [kinzigtal@vhs-ortenau.de](mailto:kinzigtal@vhs-ortenau.de)  
 Internet: [www.vhs-ortenau.de](http://www.vhs-ortenau.de)

### Veranstaltungen im Kinzigtal

Gengenbach (GE)	Tel. 07803 930-147
Haslach (HS)	Tel. 07832 706-174
Hausach (HA)	Tel. 07831 3339983
Hornberg (HO)	Tel. 07833 960687
Wolfach (WO)	Tel. 07834 867590
Zell a. H. (ZE)	Tel. 07835 54471

Anmeldemöglichkeit auch über [www.vhs-ortenau.de](http://www.vhs-ortenau.de)

Kursbeginn	Kurztitel	Nr.	Ort
Do. 09.01.2014	Prüfungsangst	1.0703	HS
Do. 09.01.2014	Patchwork Kurventechnik	2.1402	HA
Do. 09.01.2014	Krankengym. Aufbautraining	3.0210	HA
<b>Do. 09.01.2014</b>	<b>Gymnastik für Ältere</b>	<b>3.0214</b>	<b>WO</b>
Do. 09.01.2014	Fit und gesund	3.0225	GE
Do. 09.01.2014	Fit am Abend	3.0237	HA
Do. 09.01.2014	Rücken- und Figurtraining	3.0239	HA
Do. 09.01.2014	Zumba®	3.0248	GE
<b>Do. 09.01.2014</b>	<b>Englisch Einstiegskurs A1</b>	<b>4.0601</b>	<b>WO</b>
Do. 09.01.2014	Word 2007 Tabellen	5.0111	HS
<b>Fr. 10.01.2014</b>	<b>Aquafitness</b>	<b>3.0290</b>	<b>WO</b>
Fr. 10.01.2014	Kochkurs für Männer	3.0719	HS
Mo. 13.01.2014	Zumba®	3.0259	HO ZI
Mo. 13.01.2014	Kreatives Malen	2.0504	HA
Mo. 13.01.2014	Gitarre für Anfänger	2.0802	GE
Mo. 13.01.2014	Zumba® für Kinder	2.0902	HO
Mo. 13.01.2014	Taijiquan	3.0119	GE
Mo. 13.01.2014	Bauch - Beine - Po	3.0244	ZE
<b>Mo. 13.01.2014</b>	<b>Französisch Einstiegskurs A1</b>	<b>4.0802</b>	<b>WO</b>
Mo. 13.01.2014	Spanisch Einstiegskurs A1	4.2201	HS
<b>Mo. 13.01.2014</b>	<b>Qi-Gong</b>	<b>3.0132</b>	<b>WO ZI</b>
Di. 14.01.2014	Aroha®	3.0231	HA ZI
Di. 14.01.2014	Hatha-Yoga	3.0107	HS
Di. 14.01.2014	Hatha-Yoga	3.0109	HS
Di. 14.01.2014	Qi-Gong	3.0121	GE
<b>Di. 14.01.2014</b>	<b>Qi-Gong</b>	<b>3.0134</b>	<b>WO</b>
Di. 14.01.2014	Ausgleichsgymnastik	3.0218	GE
Di. 14.01.2014	Fit und gesund	3.0222	GE
Di. 14.01.2014	Richtiges Bewegungsverhalten	3.0233	HA
Di. 14.01.2014	Aqua-Power	3.0279	GE
Mi. 15.01.2014	Zauberkunst-Einblicke	2.0203	HS
Mi. 15.01.2014	Hatha-Yoga Sivananda	3.0111	GE
Mi. 15.01.2014	Qi-Gong	3.0131	HO
Do. 16.01.2014	Stepptanz für Anfänger	2.0908	GE
Do. 16.01.2014	Stepptanz Fortgeschrittene	2.0910	GE
Do. 16.01.2014	Hormonyoga für Frauen	3.0115	GE
Do. 16.01.2014	Hormonyoga für Frauen	3.0116	GE
Do. 16.01.2014	Hormonyoga für Frauen	3.0117	GE
Do. 16.01.2014	Qi-Gong	3.0123	HS
Do. 16.01.2014	Qi-Gong Mittagspause	3.0125	HS
Do. 16.01.2014	Qi-Gong Aufbaukurs	3.0129	HS
Fr. 17.01.2014	Rum-Seminar	3.0739	GE
Mo. 20.01.2014	Vortrag Erster Weltkrieg	1.0105	HS
Mo. 20.01.2014	Progress. Muskelentspannung	3.0103	HS
Mo. 20.01.2014	Qi-Gong Aufbaukurs	3.0127	HS
Mo. 20.01.2014	Ausgleichsgymnastik	3.0219	GE
Mo. 20.01.2014	Französisch Auffrischung A2	4.0807	GE
Di. 21.01.2014	Hatha-Yoga	3.0105	GE
Di. 21.01.2014	Tastschreiben am PC	5.0401	GE
Mi. 22.01.2014	Zauberkurs	2.0204	HS

Mi. 22.01.2014	Häkeln	2.1403	GE
Mi. 22.01.2014	Vortrag Ernährungstrends	3.0702	GE
Mi. 22.01.2014	Spanisch Einstiegskurs A1	4.2202	GE
Mi. 22.01.2014	Französisch Konversation B1	4.0810	GE
Do. 23.01.2014	Word 2013 ClipArts	5.0113	ZE
Sa. 25.01.2014	Salsa	2.0911	HS
Sa. 25.01.2014	Whisky-Seminar	3.0740	GE
Mo. 27.01.2014	Französisch Einstiegskurs A1	4.0803	GE
Di. 28.01.2014	Englisch Einstiegskurs A1	4.0602	GE
<b>Mi. 29.01.2014</b>	<b>Vortrag Schilddrüse</b>	<b>3.0403</b>	<b>WO</b>

### Infos zur Anmeldung:

Eine schriftliche Anmeldung ist erforderlich. Diese kann per Anmeldekarte, per Fax, per E-Mail oder Internet erfolgen. Bitte beachten Sie, dass Ihre Anmeldung nicht bestätigt wird. Sie werden nur benachrichtigt, falls es eine Kursänderung gibt oder der Kurs bereits belegt ist. Eine rechtzeitige Anmeldung sichert Ihnen den gewünschten Kursplatz. Unser Büro (Telefon 07834 867590) in Wolfach ist von Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr und Donnerstag von 15 bis 18 Uhr geöffnet.

Die Reihenfolge der schriftlichen Anmeldungen entscheidet über die Vergabe der Plätze. Bitte beachten Sie, dass Anmeldungen nicht bestätigt werden.

### Veranstaltungen in Wolfach und Oberwolfach ab Januar 2014

#### Gymnastik für Ältere (3.0214 WO)

Do. 09.01.2014, 20:00-21:30 Uhr, 10 Abende, Oberwolfach-Walke, Gymnastikraum, Inge Greulich, 60,00 €.

Ziele des Kurses sind: Erhaltung und Verbesserung der Beweglichkeit durch gezielte funktionelle Gymnastik. Kräftigung der Muskulatur; Anregung des Herz-Kreislaufsystems, Entspannung und Kontrolle der Atemtätigkeit. Weiterhin soll ein abwechslungsreiches Programm Kontakte, Kommunikation und Freude an der Bewegung vermitteln.

#### Englisch Touristen- und Einstiegskurs A1 (4.0601 WO)

Do. 09.01.2014, 20:15-21:45 Uhr, 14 Abende, Wolfach, VHS, Oberwolfacher Straße 6, Elvira Schmitt, 84,00 €.

Sie haben keine Englischkenntnisse, möchten jedoch im Urlaub für die wichtigsten Alltagssituationen im Restaurant, im Hotel, beim Einkaufen etc. gewappnet sein? Mit diesem Einstiegskurs eignen Sie sich in 28 Unterrichtsstunden eine Grundlage an, um verschiedene Situationen zu meistern, wobei jede Situation eine abgeschlossene, abwechslungsreiche Lerneinheit bildet. Wer Spaß an der englischen Sprache findet, kann im Anschluss in einen regulären, längerfristigen Kurs einsteigen und das bisher Erlernete vertiefen.

#### Aquafitness (3.0290 WO)

Fr. 10.01.2014, 17:15-18:00 Uhr, 1. Teil: Fr. 10.01.2014 - Fr. 17.01.2014, 2. Teil: Fr. 14.03.2014 - Fr. 09.05.2014, 8 Abende, Wolfach, Kurgartenhotel, Funkenbadstraße 7, Hallenbad, Anja Maurer, 40,00 € inkl. Gebühren Hallenbad.

Aquafitness ist ein konditionsförderndes Angebot. Ausdauer, Kraft und Beweglichkeit stehen im Mittelpunkt eines 'spritzigen' Bewegungsprogramms und werden durch gezielte Übungen mit Musik oder kleinen Geräten verbessert. Der Körper wird durch die Wirkung des Wassers ausgeglichen belastet (Gelenke geschont), die Muskulatur wird gekräftigt, das Herz-Kreislauf-System trainiert und die Figur gestrafft.

#### Qi-Gong für Anfänger und Fortgeschrittene (3.0132 WO Z1)

Mo. 13.01.2014, 19:00-20:15 Uhr, 7 Abende, Wolfach, Realschule, Gymnastikraum, Lothar Brand, 45,00 €.

Dieser Kurs richtet sich an alle, die ihre Lebensenergie, chinesisch 'Qi' genannt, kräftigen wollen. Es können Ältere und Jüngere teilnehmen. Die Übungen bestehen aus einer Kombination von ruhig fließenden Bewegungen, Aufmerksamkeit auf den Atem und bildlichen Vorstellungen, mitunter auch kurzen Stellungen ohne größere, äußere Bewegungen. Dadurch wird der Körper geschmeidiger und kraftvoller. Die Lebenskraft fließt harmonischer, es kann sich all-

mählich mehr Ruhe, Entspannung bzw. wohlig-wache Anspannung, sowie Freude einstellen. Bitte nach Möglichkeit etwas Neugier, dicke Socken, bequeme Schuhe und leichte, lockere Kleidung mitbringen.

#### Französisch Touristen- und Einstiegskurs A1 (4.0802 WO)

Mo. 13.01.2014, 19:00-20:30 Uhr, 14 Abende, Wolfach, VHS, Oberwolfacher Straße 6, Christine Ameloot, 84,00 €.

Sie haben keine Französischkenntnisse, möchten jedoch auf der anderen Rheinseite für die wichtigsten Alltagssituationen im Restaurant, im Hotel, beim Einkaufen etc. gewappnet sein? Mit diesem Einstiegskurs eignen Sie sich in 28 Unterrichtsstunden eine Grundlage an, um verschiedene Situationen zu meistern, wobei jede Situation eine abgeschlossene, abwechslungsreiche Lerneinheit bildet. Wer Spaß an der französischen Sprache findet, kann im Anschluss in einen regulären, längerfristigen Kurs einsteigen und das bisher Erlernete vertiefen.

#### Qi-Gong für Anfänger und Fortgeschrittene (3.0134 WO)

Di. 14.01.2014, 9:30-10:45 Uhr, 7 Vormittage, Wolfach, Realschule, Gymnastikraum, Lothar Brand, 45,00 €.

Dieser Kurs richtet sich an alle, die ihre Lebensenergie, chinesisch 'Qi' genannt, kräftigen wollen. Es können Ältere und Jüngere teilnehmen. Die Übungen bestehen aus einer Kombination von ruhig fließenden Bewegungen, Aufmerksamkeit auf den Atem und bildlichen Vorstellungen, mitunter auch kurzen Stellungen ohne größere, äußere Bewegungen. Dadurch wird der Körper geschmeidiger und kraftvoller. Die Lebenskraft fließt harmonischer, es kann sich allmählich mehr Ruhe, Entspannung bzw. wohlig-wache Anspannung, sowie Freude einstellen. Bitte nach Möglichkeit etwas Neugier, dicke Socken, bequeme Schuhe und leichte, lockere Kleidung mitbringen.

#### Schilddrüse - Motor des Lebens (3.0403 WO)

Mi. 29.01.2014, 18:00- Uhr, 1 Abend, Wolfach, Rathaus, Rathausaal, Dr. med. Bertil Kluthe, gebührenfrei.

Vortrag in Kooperation mit dem Förderverein Ortenau Klinikum Wolfach e.V. Die Schilddrüse hat wichtige Funktionen im menschlichen Organismus. Im Vortrag werden Diagnose, Auswirkungen und Therapie von Schilddrüsen-Fehl-Funktionen erläutert.

### Vorschau der Veranstaltungen in Wolfach und Oberwolfach im Januar 2014:

#### Einsteigerkurs PC 50+ mit Windows 7 und Office 2010 (5.0104 WO)

Mo. 03.02.2014, 17:30-19:45 Uhr, 8 Abende, Wolfach, Herlinsbachschule, Herlinsbachweg 14, EDV-Raum, Bernd Aberle, 157,00 € inkl. Unterlagen und TN-Bescheinigung.

#### Herzklappenerkrankungen (3.0404 WO)

Mi. 12.03.2014, 18:00- Uhr, 1 Abend, Wolfach, Rathaus, Rathausaal, Dr. med. Bruno Maria Kaufmann, gebührenfrei.

Vortrag in Kooperation mit dem Förderverein Ortenau Klinikum Wolfach e.V.

#### Schüler Salze für die ganze Familie (3.0408 WO)

Fr. 21.03.2014, 19:00-20:30 Uhr, 2 Abende, Wolfach, VHS, Oberwolfacher Straße 6, Jürgen Schmider, 20,00 €.

#### Schönheits- und Entspannungstag für die Frau (3.0004 WO)

Sa. 22.03.2014, 9:30-17:00 Uhr, 1 Samstag, Wolfach, VHS, Oberwolfacher Straße 6, Ingrid Oestreicher, Sandra Kastner, Kerstin Wieland, Katharina Maier, 40,00 € zuzügl. ca. 6,00 € für Material.

#### Zumba® (3.0264 WO)

Mo. 31.03.2014, 19:00-20:00 Uhr, 8 Abende, Wolfach, Realschule, Gymnastikraum, Alexandra Grabsch, 33,00 €.

#### Gymnastik für Ältere (3.0215 WO)

Do. 10.04.2014, 20:00-21:30 Uhr, 10 Abende, Oberwolfach-Walke, Gymnastikraum, Inge Greulich, 60,00 €.

**Rhabarber- Kuchen, Desserts und mehr (3.0705 WO)**

Di. 29.04.2014, 19:00- Uhr, 1 Abend, Wolfach, Berufliche Schulen, Schulküche (UG), Monika Rauber, 7,00 € für Lebensmittel.

Kochdemonstration mit Verkostung in Zusammenarbeit mit dem Ernährungszentrum Südlicher Oberrhein und dem Landfrauenverein Wolfach/Oberwolfach.

**Aufbaukurs PC 50+ mit Windows 7 und Office 2010 (5.0106 WO)**

Mo. 05.05.2014, 17:30-19:45 Uhr, 4 Abende, Wolfach, Herlinsbachschule, Herlinsbachweg 14, EDV-Raum, Bernd Aberle, 75,00 € inkl. TN-Bescheinigung.

**Magenerkrankungen (3.0405 WO)**

Mi. 14.05.2014, 18:00- Uhr, 1 Abend, Wolfach, Rathaus, Rathausaal, Dr. med. Volker Ansorge, gebührenfrei.

Vortrag in Kooperation mit dem Förderverein Ortenau Klinikum Wolfach e. V.

**Gewerbe Akademie****Englisch auffrischen**

Das eigene Englisch auffrischen kann man in einem Kurs „English Refresher“, der am 27. Januar 2014 an der Gewerbe Akademie Offenburg beginnt. Der Lehrgang führt auf ein Sprachniveau, bei dem elementare Kenntnisse der Sprache für die wichtigsten Alltagssituationen flexibel eingesetzt werden können. So werden verschüttete Sprachkenntnisse wieder aktiviert. Textverständnis, Sprechen und Hören werden trainiert. Grammatikstrukturen werden gefestigt, der Wortschatz erweitert. Weitere Auskünfte zu Anmeldung und Inhalten erteilt die Gewerbe Akademie Offenburg unter Telefon 0781 793 105 oder im Internet unter [www.wissen-hoch-drei.de](http://www.wissen-hoch-drei.de)

**Projekte zum Erfolg führen**

Die Gewerbe Akademie bietet am 7. Und 8. Februar 2014 ein Seminar „Projektmanagement – Arbeitstechniken und Führen im Projekt“ an. Am Schluss kennen die Teilnehmer praxiserprobte Arbeitstechniken, erfolgreiche Vorgehensweisen und motivierendes Verhalten. Auch geht es um Krisenbewältigung, Moderation und Visualisierung von Projekten sowie Projekt-Controlling und Dokumentation. Der Kurs eignet sich besonders für Interessenten, die schon in Projekten mitarbeiten. Aber ein Vorwissen ist nicht erforderlich. Weitere Auskünfte zu Anmeldung und Inhalten erteilt die Gewerbe Akademie Offenburg unter Telefon 0781 793 105 oder im Internet unter [www.wissen-hoch-drei.de](http://www.wissen-hoch-drei.de)

**Papierloses Büro im Handwerk****Kostenlose Infoveranstaltung zum Thema Dokumenten-Management**

Die Kreishandwerkerschaft Ortenau lädt am Freitag, den 24. Januar 2014 in Kooperation mit Büro Uriot zu einem Infoseminar für Handwerksbetriebe. Die Interessenten informieren sich im Schulungsraum der Kreishandwerkerschaft von 14 bis 17:30 Uhr zum Thema „Digitale Archivierung für kleine und mittlere Unternehmen“.

Offenburg. Büroangestellte verbringen jeden Tag wertvolle Zeit damit, Dokumente zu suchen, zu kopieren, zu drucken, abzulegen und zu sichern. Papierdokumente verursachen einen enormen Aufwand. Sie füllen Aktenordner, benötigen viel Platz und erzeugen hohe Kosten. Jeden Tag kommen neue Unterlagen dazu.

Mit einem Dokumenten-Management-System lassen sich gedruckte wie digitale Schriftstücke in einem elektronischen System verwalten. Durch schnelle Such- und Abfragefunktionen werden Zeit und dadurch Kosten gespart.

Die Infoveranstaltung soll die Teilnehmer in die Grundlagen des Dokumenten-Managements einführen. Es werden interessante Lösungsansätze gegen die Papierflut in den Büros geliefert und ein Dokumenten-Management-System zur digitalen Archivierung vorgestellt. Diese Lösungen sind speziell auch für kleinere Unternehmen erschwinglich.

Als Innungsmitglied und Förderer des Handwerks stiftet Büro Uriot alljährlich Geldpreise für die besten Auszubildenden im Handwerk.

Alle Interessenten sind eingeladen. Die Teilnahme ist kostenlos. Für Verpflegung ist gesorgt. Eine Anmeldung bei der Kreishandwerkerschaft, Telefon 0781 25786 oder unter [www.uriot.de](http://www.uriot.de) ist jedoch erforderlich. Anmeldeschluss ist der 21. Januar 2014.

**Prüfung MAG-Schweißen**

Die Gewerbe Akademie Offenburg bietet ab dem 17. Februar eine Vorbereitung auf die MAG-Schweißerprüfung an. Wer sich für diesen Lehrgang interessiert, sollte sich jetzt anmelden. Teilnehmen können alle Interessenten, die eine Grundausbildung im entsprechenden Schweißverfahren haben. Die Teilnehmer werden praktisch und theoretisch auf die Anforderungen dieser Prüfung vorbereitet. Dazu gehört auch das Schweißen von Übungsstücken im MAG-Verfahren. Der Lehrgang findet ganztägig an vier Tagen statt. Weitere Auskünfte zu Anmeldung und Inhalten erteilt die Gewerbe Akademie Offenburg unter Telefon 0781 793 105 oder im Internet unter [www.wissen-hoch-drei.de](http://www.wissen-hoch-drei.de)

**Was sonst noch interessiert****Neuigkeiten / Informationen****LEV-Börse im Internet**

Die Geschäftsstelle des LEV wird mittlerweile vermehrt von auswärtigen Bewirtschaftern kontaktiert, um bei der Suche nach Flächen und Hofstellen behilflich zu sein. Auch heimische Landwirte nehmen häufig den Flächenpool in Anspruch, suchen Pensionstiere oder möchten Tiere abgeben. Um der Nachfrage gerecht zu werden und die Suche nach Flächen, Tieren, Futter und Hofstellen zu erleichtern wird im neuen Jahr ein Link „LEV-Börse“ mit „Angebot“ und „Suche“ auf der Homepage eingerichtet. Die Geschäftsstelle arbeitet dabei eng mit den Eigentümern, den Kommunen und den Behörden zusammen.

Jede Fläche die so vermittelt wird und in der Nutzung bleibt ist ein Gewinn für unsere Kulturlandschaft und für die Gesellschaft.

**Wenn Sie etwas anbieten möchten oder suchen, nehmen Sie bitte Kontakt mit der Geschäftsstelle auf.**

**Projekte****Neues in der Landschaftspflege**

Im Juli konnte mit den Teilnehmern eines IBG-Workcamps ein weiterer wertvoller Moorbereich in der Gemeinde Lauterbach geöffnet werden. Brombeeren, Faulbaum und kleinere Fichten wurden aus der Fläche entfernt und die Kiefern im Randbereich so hochgeastet, dass nun wieder Licht in die seit vielen Jahren mehr und mehr verbuschende Fläche fällt.

Für die Erstellung von drei Zaunanlagen die die Bewirtschaftung aufwändiger Weideflächen in Schramberg-Tennenbronn und in Lauterbach sichern soll wurden Fördergelder beantragt, ebenso wie für Entbuschungsmaßnahmen zur Optimierung einer Weidefläche in Wolfach.

In den vergangenen Jahren wurden beständig **Schulaktionen** entwickelt und durchgeführt, die nun im kommenden Jahr als Aktionspaket an den Schulen der LEV-Gemeinden beworben werden sollen:

„**Vom Bauernhof frisch auf den Tisch:** Landwirtschaft hautnah erleben mit Hofführungen, Spielen und Rätseln zur gesunden Ernährung.

Die Förderung erfolgt durch den Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord. (Kl. 1-7)

**Von Blumen, Tieren und Früchten:** Die Streuobstwiese als ideales Umfeld um den Jahresverlauf in der Natur und das Netzwerk Ökosystem zu verdeutlichen. Mit vielen „Lernspielen“, Kräutererkundung und Apfelsaftpressen. (Kl. 1-4)

**Landschaftspflegeaktionen:** Durchführung und Anleitung zur Pflege wertvoller Grünlandflächen mit Schulklassen oder Projektgruppen aller Alterstufen. Gerätschaften und Handschuhe können durch den LEV Werkzeugpool zur Verfügung gestellt werden.

**Naturerlebnissrallye Falkenstein:** Lernen sich in einem teilweise recht unwegsamen Gelände aufmerksam zu bewegen, mit einfachen Mitteln kreativ zu sein, und in der Gruppe zielorientiert zu arbeiten. (Kl. 5-6)

Dieses Jahr hat der LEV erstmalig zur Teilnahme an der jährlich stattfindenden bundesweiten Aktion Tag der Regionen mit dem Aktionszeitraum 27. September bis 13. Oktober aufgerufen. Unter dem Motto „Aus der Region, für die Region – Welt der kurzen Wege“ wurden mit Flyer und Plakaten nicht nur insgesamt 13 Aktionen, aus sechs Gemeinden beworben, sondern auch auf die Besonderheiten der Region und die Tätigkeit des LEV Mittlerer Schwarzwald aufmerksam gemacht.

Finanziell unterstützt wurde die Aktion von der Kreissparkasse Rottweil und von der Sparkasse Wolfach.

### Durchgeführte Veranstaltungen



Im Juni führte Christina Romer im Rahmen einer **Naturschutzfachlichen Wanderung** zu botanischen Besonderheiten in Schenkzell.

In Zusammenarbeit mit dem Weltladenteam Schiltach wurde am 20. September die vom „forum für internationale entwicklung + planung“ (finep) konzipierte

**Ausstellung regioFAIRglobal** eröffnet und anschließend für zwei Wochen in der Geschäftsstelle Schiltach der Sparkasse Wolfach präsentiert. Die Ausstellung macht auf die Zusammenhänge die der Inhalt unseres Einkaufskorbs mit den Entwicklungen rund um den Globus hat aufmerksam und verdeutlicht an Beispielen regionaler Agrarprodukte, wie Milch oder Kartoffel, sowie Produkten aus dem globalen Süden, z.B. Kakao oder Kaffee, die positiven Auswirkungen eines saisonalen, regionalen, fairen und ökologischen Lebensmittelkonsums.



Ermöglicht wurde die Ausstellung durch eine großzügige Spende der KLAUSGROHE Stiftung.

Die Plakate bleiben im Besitz von LEV und Weltladen und können für weitere Ausstellungen und Präsentationen auch gerne ausgeliehen werden. **Ausführliche Information bei der LEV Geschäftsstelle**

Zahlreiche erfahrene Schaf- und Ziegenhalter aber auch Neueinsteiger nahmen die Gelegenheit zur Weiterbildung und zum Erfahrungsaustausch bei der Veranstaltung „**Gesunde Schaf- und Ziegenherden**“ auf dem Schäfereibetrieb Theo Lehmann in Aichhalden wahr. Mit einem sehr detaillierten und gut bebilderten Vortrag ging Dr. Holger Axt vom Schafherdengesundheitsdienst Baden-Württemberg auf die unterschiedlichen Aspekte der Schafhaltung ein. Im praktischen Teil konnte mit Peter Dutt, Ziegenzuchtberater des Landwirtschaftsamts Ludwigsburg, und Theo Lehmann unter anderem der Klauenschnitt und das Setzen von Ohrmarken geübt werden. **Das Skript ist bei der LEV Geschäftsstelle erhältlich.**

Wie in jedem Jahr präsentierte sich der LEV bei den Bauernmärkten in Schiltach und Wolfach mit einem Infostand. Ein großes Dankeschön geht an die Spender der Preise für die Gewinnspiele, mit Fleischpaketen vom Röcklehof Wolfach und Herrenweg Schiltach, sowie ein Einkaufsgutschein von den Landfrauen Wolfach und Kräuterwanderungen von Monika Wurft.

Die Veranstaltung „**Berglandwirtschaft zwischen Globalisierung und nachhaltiger Entwicklung**“ am 29. Nov. in Lauterbach-Sulzbach spiegelte die Einstellung der Referenten Jochen Currlé von PACTeam und Siegfried Jäckle, Forum pro Schwarzwaldbauern, wieder: „Nicht auf tolle Rezepte setzen, sondern auf eigene Ideen und Stärken bauen!“ Verdeutlicht wird dies durch Eindrücke die Jochen Curle aus den Berggebieten von Georgien und Pakistan mitbringt und durch das Fazit das Sigfried Jäckle nach einem Workshop zur Demokratisierung der Agrarkultur mit Landwirten aus Afrika, Asien und Südamerika zieht.

Das Seminar „**Bauernzukunft – Die Denkwerkstatt zum Thema Entwicklung und Veränderung für Betriebe im Schwarzwald**“ konnte leider aufgrund zu geringer Teilnehmerzahl nicht durchgeführt werden.

### Vorschau 2014

„**PC, Notebook, Tablet und Smartphone** sinnvoll im landwirtschaftlichen Betrieb einsetzen -Tipps und Anwendungsbeispiele vom Büroprogramm bis zu landwirtschaftlichen Anwendungen im Internet. Eine Infoveranstaltung mit Johannes Hildbrand, geplant für März.

„**Finanzierung von Investitionen** im landwirtschaftlichen Bereich“. Programme zur landwirtschaftlichen Betriebsförderung, unterschiedliche Kreditformen und Förderprogramme der Renten- und Landesbank. Eine Vortragsveranstaltung in Kooperation mit dem Landwirtschaftsamt Rottweil, geplant für März/April.

Einladung der EU Parlamentsmitglieder Frau Elisabeth Jeggle und Herrn Georg Häusler zur Infofahrt im Wirkungsbereich des LEV Mittlerer Schwarzwald. Geplant für April/Mai.

**Mitglieder-Inforeise** nach Schottland. Auf dem Programm stehen Projektinfo und Erfahrungsaustausch auf landwirtschaftlichen Betrieben, eine grandiose Natur und gewaltige Geschichte im Herzen der schottischen Highlands. Geplant für Mai.

**Fledermauswochen** in Schramberg mit Ausstellung, Vortrag und nächtlicher Exkursion. In Kooperation mit dem Arbeitsgemeinschaft Fledermausschutz e.V., geplant für Juni/Juli.

**Wir möchten uns bei allen recht herzlich für das Interesse an der Tätigkeit des LEV Mittlerer Schwarzwald und für das Engagement bedanken! Mit den besten Wünschen zu Weihnachten und für ein erfolgreiches Jahr 2014.**

### Neue Kurse beim Yoga-Freundeskreis Cakra

Yoga-Anfängerkurs: Mittwoch den 29.01.2014 um 19.00 Uhr (10 Abende)

Anmeldung: S. Chakraborty Tel: 07834/4292

Entspannung durch Atem und Bewegung: Dienstag 18.02 2014 um 19.00 Uhr (8 Abende)

Anmeldung: Sybille Klausmann Tel:07834/4170

Yoga und Meditation am Donnerstag finden um 19.00 Uhr statt.



### Einladung

Am 18.01.14 findet in Berlin im ICC im Rahmen der Grünen Woche das große Symposium des Bundesverbandes Deutscher Milchviehhalter statt.

Auch die Milchbauern und -bäuerinnen der Ortenau werden daran teilnehmen.

**Das Symposium steht unter dem Motto "Milchmarkt 2015, Globaler-liberaler-Idealer?"**

Abfahrt mit dem Zug ist am 18.01.14 um 4.47 Uhr in Offenburg.

Die Rückkehr ist am 19.01.14 um 15.45 Uhr in Offenburg. Anmeldungen sind möglich bis Donnerstag den 17.01.14 unter 07837/796 oder 01603524705.

Gez Stefan Lehmann  
BDM Kreisteamleiter



### Demenz Café

#### Selbsthilfegruppe pflegender Angehöriger trifft sich

Pflegende Angehörige von demenzkranken Menschen treffen sich zum Erfahrungsaustausch. Das nächste Treffen findet am 14. Januar 2014 um 14.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus Haslach, Sandhaasstr. 4, statt.

Interessierte Angehörige sind immer herzlich willkommen

#### Weitere Informationen erhalten Sie bei dem

Pflegestützpunkt Ortenaukreis + Demenzagentur

Sandhaasstr. 4, 77716 Haslach

Tel: 07832 99955-220

Mail: kontakt@psp-kinzigtal.de

www.iav-kinzigtal.de

### Solidarische Landwirtschaft

#### Infoveranstaltung zur Vorbereitung des Projekts „Landwirtschaftliche Kooperative Ortenau“

Die Veranstaltung bietet Informationen rund um das Projekt der Gründung einer landwirtschaftlichen Kooperative in der Ortenau. Dabei schließen sich Bürger\*innen zusammen und führen gemeinsam mit angestellten Gärtnern/Landwirten einen landwirtschaftlichen Biobetrieb.

Vorteil einer solchen Kooperative ist die Stärkung der Interessengemeinschaft von Landwirtschaft und Verbrauchern. Die Bürger profitieren von regionalen und saisonalen Bio-Produkten und unterstützen gleichzeitig die regionale und biologische Landwirtschaft und damit auch den Natur- und Artenschutz.

An diesem Abend werden Filmausschnitte zum Thema gezeigt und organisatorische oder rechtliche Fragen geklärt. Die Veranstaltung findet am **Dienstag, 14.01.2014 um 19.30 Uhr** im Gemeindehaus der Auferstehungsgemeinde Offenburg, Hölderlinstr. 3 statt. Veranstaltet wird der Abend von Stefan Walther in Zusammenarbeit mit dem Biohof Heinz Roth, der BUND-Umweltzentrum Ortenau und Bürgerinitiative Umweltschutz Offenburg (BUO).



Deutsche  
Rentenversicherung

Baden-Württemberg

### Informationsveranstaltungen

**Die Deutsche Rentenversicherung bietet kostenlos Vorträge rund um Rente und Altersvorsorge an:**

**16. Januar 2014 um 16.30 Uhr**

„Arbeitslos? In Altersteilzeit? Auswirkungen auf die Rente“

**27. Februar 2014 um 16.30 Uhr**

„Rente & Steuern – was muss ich wissen?“

**20. März 2014 um 16.30 Uhr**

„Altersrente – Wer? Wann? Wie(viel)?“

Die Vorträge dauern circa 2 Stunden. Sie finden in den Räumen der Außenstelle Offenburg der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg, Okenstr. 27 in 77652 Offenburg statt.

Bitte melden Sie sich vorher unter 0781 63915 0 an.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.